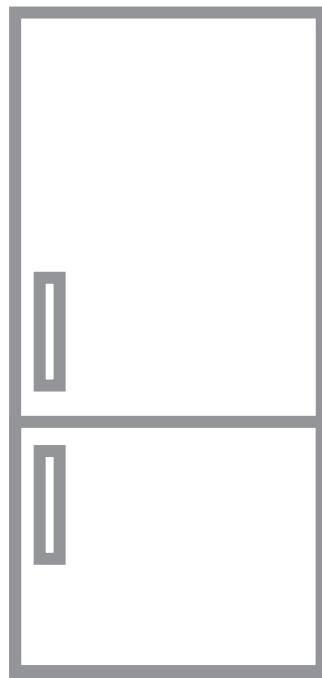


ET	Kasutusjuhend Külmik-sügavkülmuti	2
LV	Lietošanas instrukcija Ledusskapis ar saldētavu	23
LT	Naudojimo instrukcija Šaldytuvas-šaldiklis	45

USER MANUAL



SISUKORD

1. OHUTUSINFO.....	2
2. OHUTUSJUHISED.....	4
3. PAIGALDAMINE.....	6
4. JUHTPANEEL.....	8
5. IGAPÄEVANE KASUTAMINE.....	12
6. VIHJEID JA NÄPUNÄITEID.....	14
7. PUHASTUS JA HOOLDUS.....	17
8. VEAOTSING.....	18
9. HELID.....	21
10. TEHNILISED ANDMED.....	21
11. TEAVE TESTIMISASUTUSTELE.....	22

PARIMATE TULEMUSTE SAAVUTAMISEKS

Täname, et valisite selle AEG toote. Töötasime selle välja, et saaksite palju aastaid nautida laitmatuid tulemusi, ning lisasime elu lihtsustavaid uuenduslikke funktsioone, mida te tavaliste seadmete juures ei pruugi leida. Leidke mõni minut aega ning lugege, kuidas seadmega parimaid tulemusi saavutada.

Külastage meie veebisaiti, kust leiate



nõuandeid, brošüüre, törkeotsingu, remondi- ja hooldusteavet:
www.aeg.com/support



Paremaks teeninduseks registreerige oma toode aadressil
www.registeraeg.com



Ostke oma seadmele lisaseadmeid, tarvikuid ja originaalvaruosi aadressil
www.aeg.com/shop

KLIENTITEENINDUS JA HOOLDUS

Alati tuleb kasutada originaalvaruosi.

Volitatud teeninduskeskusesse pöördumisel peaksid teil olema varuks alljärgnevad andmed: mudel, osanumber (PNC), seerianumber.

Teave on toodud andmeplaadil.

Hoiatused / Ettevaatusabinõud – ohutusteave

Üldine teave ja vihjet

Keskkonnameave

Jäetakse õigus teha muutusi.

1. OHUTUSINFO

Enne seadme paigaldamist ja kasutamist lugege kaasasolev juhend tähelepanelikult läbi. Tootja ei võta endale vastutust vigastuste või varalise kahju eest, mis on tingitud paigaldusnõuetete eiramisest või väärast

kasutusest. Hoidke kasutusjuhend kindlas kohas alles, et saaksite seda vajadusel vaadata.

1.1 Laste ja haavatavate inimeste turvalisus

- Vähemalt 8-aastased ja vanemad lapsed ning piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimete või väheste kogemuste ja teadmistega isikud tohivad seda seadet kasutada järelevalve all või kui neid on õpetatud seadet ohutul viisil kasutama ja mõistma kaasnevaid ohte.
- 3 kuni 8-aastased lapsed võivad seadmesse toiduaineid panna ja neid seal välja võtta, kui neid on eelnevalt põhjalikult juhendatud.
- Ulatusliku või keeruka puudega isikud võivad seda seadet kasutada juhul, kui neid on eelnevalt põhjalikult juhendatud.
- Alla 3-aastased lapsed tuleks seadmest eemal hoida, kui täiskasvanu nende tegevust ei jälgi.
- Ärge lubage lastel seadmega mängida.
- Lapsed ei tohi ilma järelvalveta seadet puastada ega hooldustoiminguid läbi viia.
- Hoidke pakendimaterjal lastele kättesaadamus kohas ja kõrvaldage see nõuetekohaselt.

1.2 Üldine ohutus

- See seade on mõeldud kasutamiseks koduses majapidamises või muudes sarnastes kohtades, näiteks:
 - talumajapidamistes; personalile mõeldud köökides kauplustes, kontorites ja mujal;
 - Hotellides, motellides ja muudes majutuskohtades.
- Vältimaks toidu riknemist järgige järgmisi juhiseid:
 - ärge jätke ust liiga kauaks lahti;
 - puhastage regulaarselt toiduga kokkupuutuvaid pindu ning juurdepääsetavaid tühjendussüsteeme;
 - hoidke külmikus värsket liha ja kala sobivates nõudes, nii et need ei puutuks kokku teiste toiduainetega.

- HOIATUS! Hoidke ventilatsiooniavad vabad nii eraldiseisva kui ka sisseehitatud seadme puhul.
- HOIATUS! Ärge kasutage sulamisprotsessi kiirendamiseks mehhaanilisi ega muid vahendeid – kasutage ainult tooja soovitatud tarvikuid.
- HOIATUS! Vältige külmutusagensi süsteemi kahjustamist.
- HOIATUS! Ärge kasutage toiduainete hoidmiseks mõeldud osades elektrilisi seadmeid, kui need pole tootja poolt spetsiaalselt soovitatud.
- Ärge kasutage seadme puhastamiseks vee- või aurupihustit.
- Puhastage seadet pehme niiske lapiga. Kasutage ainult neutraalseid pesuaineid. Ärge kasutage abrasiivseid tooteid, küürimisšvamme, lahusteid ega metallist esemeid.
- Kui seade jäääb pikaks ajaks tühjaks, lülitage see välja, sulatage, puhastage, kuivatage ja jätké uks lahti, et vältida seadme sisemuses hallituse tekkimist.
- Ärge hoidke selles seadmes süttivaid aineid ega plahvatusohlikke esemeid (nt aerosoolpihusteid).
- Kui toitejuhe on vigastatud, laske see ohutuse mõttes välja vahetada tootja, selle volitatud hooldekeskuses või lihtsalt kvalifitseeritud isiku poolt.

2. OHUTUSJUHISED

2.1 Paigaldamine



HOIATUS!

Seadet tohib paigaldada ainult kvalifitseeritud tehnik.

- Eemaldage kõik pakkematerjalid.
- Kahjustatud seadet ei tohi paigaldada ega kasutada.
- Ohutuse tagamiseks ärge kasutage seadet enne, kui see on köögimööblisse paigaldatud.
- Järgige seadmega kaasasolevaid paigaldusjuhiseid.
- Kuna seade on raske, olge selle liigutamisel ettevaatlik. Kasutage töökindaid ja kinnisi jalanõusid.

- Jälgige, et õhk saaks seadme ümber vabalt liikuda.
- Esmakordsel paigaldamisel või ukse avamissuuna muutmisel oodake enne elektrivõrku ühendamist vähemalt 4 tundi. See on vajalik selleks, et õli saaks kompressorisse tagasi valguda.
- Enne mis tahes toimingute läbiviimist (nt ukse avamissuuna muutmise) eemaldage toitejuhe seinakontaktist.
- Ärge paigutage seadet radiaatorite, pliitiide ega ahjude lähedusse.
- Ärge jätké seadet vihma kätte.
- Ärge paigutage seadet otsesse päikesevalgusega kohta.
- Ärge paigaldage seda seadet liiga niiskesse või liiga külma kohta.

- Seadme teise kohta viimisel töstke seda esiservast, et vältida pöranda kriimustamist.
- Seadmes on kott desikantainega. See ei ole mänguasi. See ei ole toiduaine. Visake see kohe minema.

2.2 Elektriühendus



HOIATUS!
Tulekahju- ja elektrilöögiohut!



HOIATUS!
Seadme paigaldamisel veenduge, et toitejuhe kulgeks vabalt ega oleks vigastatud.



HOIATUS!
Ärge kasutage mitmikpistikuid ega pikenduskaableid.

- Seade peab olema maandatud.
- Kontrollige, kas andmeklaadi olevad elektriandmed vastavad teie kohaliku vooluvõrgu näitajatele.
- Kasutage alati nõuetekohaselt paigaldatud elektriohutut pistikupesa.
- Veenduge, et te elektrilisi osi ei vigastaks (nt toitepistikut, toitejuhet, kompressorit). Elektriliste osade vahetamiseks pöörduge volitatud teeninduskeskusse või elektriku poole.
- Toitejuhe peab jäääma toitepistikust alapoolle.
- Ühendage toitepistik seinakontakti alles pärast paigalduse lõpuleviimist. Veenduge, et pärast paigaldamist säilib juurdepääs toitepistikule.
- Seadet vooluvõrgust eemaldades ärge tömmake toitekaablist. Võtke alati kinni pistikust.

2.3 Kasutamine



HOIATUS!
Vigastuse, põletuse, elektrilöögi või tulekahjuohut!



Seade sisaldab isobutaani (R600a), so looduslik gaas, millel puudub oluline keskkonnamõju. Olge ettevaatlik,

et te isobutaani sisaldavat külmutusainesüsteemi ei vigastaks.

- Ärge muutke seadme tehnilisi omadusi.
- Ärge pange seadmesse muid elektriseadmeid (nt jäätisevalmistajat), kui see pole tootja poolt ette nähtud.
- Kui külmutusagens on viga saanud, siis veenduge, ega seadmest ei tule leeke või suitsu. Õhutage ruum korralikult.
- Jälgige, et kuumad esemed ei puutuks vastu seadme plastpindu.
- Ärge asetage kihisevaid jooke sügavkülmikusse. See tekib joogipudelis röhku.
- Ärge hoidke seadmes süttivaid gaase ega vedelikke.
- Ärge pange süttivaid või süttiva ainega määrdunud esemeid seadmesse, selle lähedusse või peale.
- Ärge katsuge kompressorit ega kondensaatorit. Need on kuumad.
- Ärge eemaldage sügavkülmikust toiduaineid ega puutuge neid märgade või niiskete kätega.
- Ärge külmutage juba ülessulatatud toiduaineid.
- Järgige külmutatud toiduainete pakenditel olevaid säilitusjuhiseid.
- Enne sügavkülmikuossa asetamist pakkige toit mõnda toiduga kokkupuutuvasse materjali.

2.4 Sisevalgustus



HOIATUS!
Elektrilöögi oht!

- Teave selles seadmes olevate lampide ja eraldi müüdavate varulampide kohta: Need lambid taluvad ka koduste majapidamisseadmete äärmuslikumaid tingimusi, näiteks temperatuuri, vibratsiooni, niiskust või on möeldud edastama infot seadme tööoleku kohta. Need pole möeldud kasutamiseks muudes rakendustes ega sobi ruumide valgustamiseks.

2.5 Puhastus ja hooldus



HOIATUS!

Seadme vigastamise või kahjustamise oht!

- Enne hooldust lülitage seade välja ja ühendage toitepistik pistikupesast lahti.
- Selle seadme jahutusüksus sisaldab süsivesinikke. Süsteemi tohib hooldada ja laadida ainult kvalifitseeritud tehnik.
- Kontrollige regulaarselt külmiku ärvooluava; vajadusel puhastage. Kui ärvooluava on ummistunud, koguneb sulamisvesi seadme põhjale.

2.6 Teenindus

- Seadme parandamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega. Kasutage ainult originaalvaruosu.
- Pidage meeles, et kui olete parandanud seadet ise või lasknud seda teha ebapädeval isikul, võib see kahjustada seadme ohutust ja muuta garantii kehtetuks.
- Pärast mudeli tootmise lõpetamist on 7 aasta jooksul saadaval järgmised tagavaraosad: termostaadid, temperatuuriandurid, trükkplaadid,

valgusallikad, uksekäepidemed, uksehinged, lahtrid ja korvid. Pidage meeles, et mõned tagavaraosad on saadaval ainult ametlikele parandajatele ning et mõned tagavaraosad ei pruugi kõigile mudelitele sobida.

- Uksetihendid on saadaval 10 aasta jooksul pärast mudeli tootmise lõpetamist.

2.7 Jäätmekäitlus



HOIATUS!

Lämbumis- või vigastusoht!

- Eemaldage seade vooluvõrgust.
- Löigake toitekaabel seadme küljest lahti ja visake ära.
- Eemaldage uksekäepide, et vältida laste ja loomade seadmesse lõksujäämist.
- Selle seadme külmutusagensi süsteem ja isolatsioonimaterjalid on osoonisõbralikud.
- Isolatsioonivahrt sisaldb tuleohtlikku gaasi. Seadme õige kõrvaldamise kohta saatte täpsemaaid juhiseid kohalikust omavalitsusest.
- Ärge vigastage soojusvaheti läheduses paiknevat jahutusüksust.

3. PAIGALDAMINE



HOIATUS!

Vt ohutust käsitelevaid peatükke.



HOIATUS!

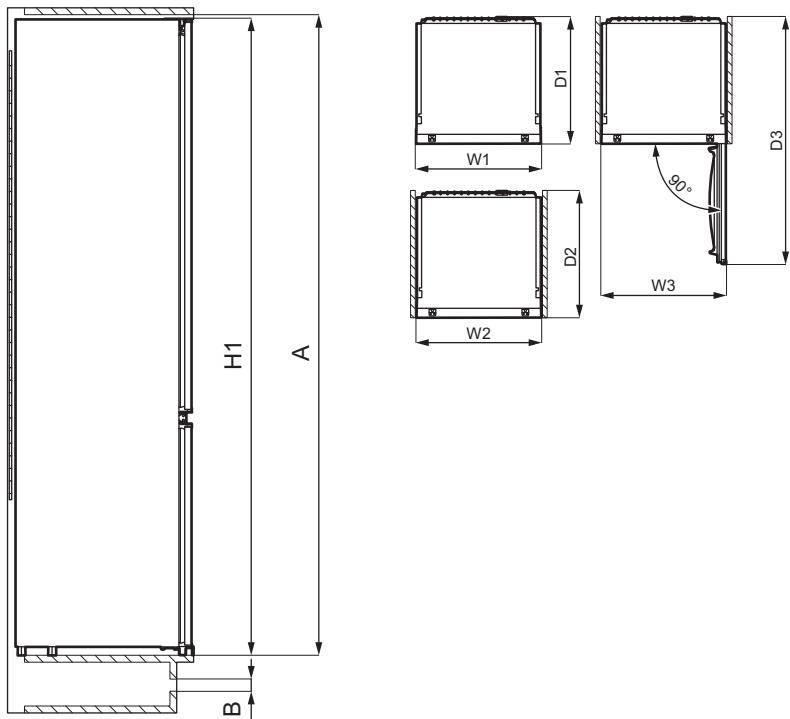
Seadme paigaldamise kohta leiate teavet paigaldusjuhistest.



HOIATUS!

Fikseerige seade vastavalt paigaldusjuhistele, et ära hoida seadme ebastabilset asendit.

3.1 Möötmed



Üldmõötmed¹

H1	mm	1884
W1	mm	548
D1	mm	549

¹ seadme kõrgus, laius ja sügavus ilma käepideme ja tugijalgadeta

Kasutamiseks vajalik ruum²

H2 (A+B)	mm	1936
W2	mm	548
D2	mm	551
A	mm	1894
B	mm	36

² seadme kõrgus, laius ja sügavus koos käepideme ja tugijalgadega, lisaks jahutusõhu vabaks ringluseks vajalik ruum

Üldine kasutamiseks vajalik ruum³

H3 (A+B)	mm	1936
W3	mm	548
D3	mm	1071

³ seadme kõrgus, laius ja sügavus koos käepideme ja tugijalgadega pluss jahutusõhu vabaks ringluseks vajalik ruum, lisaks minimaalne ukse avamiseks vajalik ruum, mis võimaldab eemaldada kõiki seadme sisemisi komponente

3.2 Asukoht

Seadme parima toimimise tagamiseks ei tohiks seda paigaldada soojusallikate lähedusse (ahi, kamin, pliit, radiaator jms) või otse pääkesevalguse käte. Jälgige, et õhk saaks ka seadme taga vabalt liikuda.

Seade tuleb paigaldada kuiva, hästiventileeritavasse siseruumi.

See seade on ette nähtud kasutamiseks siseruumis, mille temperatuur on vahemikus 10°C kuni 43°C.



Seadme õige töö on tagatud ainult ette nähtud temperatuurivahemikus.



Kui te pole kindel, kuhu seade paigaldada, siis pöörduge müüja, klienditeeninduse või lähima volitatud teeninduskeskuse poole.



Seadet peab saama eemaldada vooluvõrgust. Seetõttu peab see olema kergesti ligipääsetav ka pärast paigaldamist.

3.3 Elektriühendus

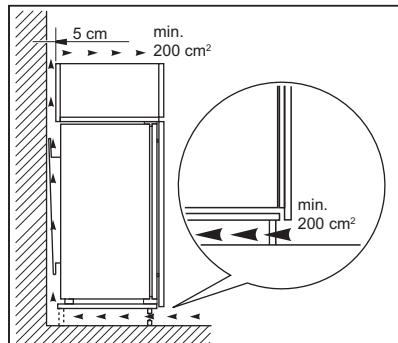
- Enne vooluvõrguga ühendamist veenduge, et andmesildil olevad elektriandmed vastavad teie kohalikule vooluvõrgule.
- Seade peab olema maandatud. Toitekaabli pistikul on selle jaoks vastav kontakt. Kui pistikupesa ei ole maandatud, konsulteerige pädeva elektrikuga ja ühendage seade eraldi

maandusjuhiga, mis vastab kehtivatele normidele.

- Seadme ohutusmeetmete eiramisel vabaneb tootja mis tahes vastutusest.
- See seade vastab EÜ direktiividile.

3.4 Nõuded ventilatsioonile

Seadme taga peab olema piisav õhuvoool.



ETTEVAATUST!

Ühendamise instruktsioonid leiate paigaldusjuhistest.

3.5 Ukse avamissuuna muutmine

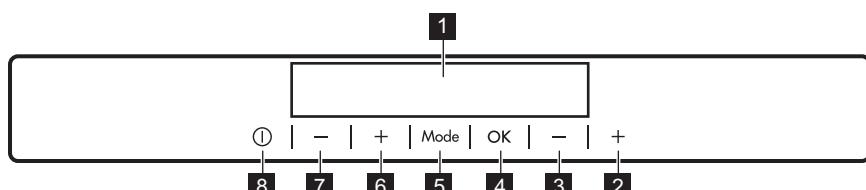
Teavet paigaldamise ja ukse avamissuuna muutmise kohta leiate eraldi dokumendist.



ETTEVAATUST!

Ukse avamissuuna muutmisel asetage põrandla kaitsmiseks maha vastupidav materjal.

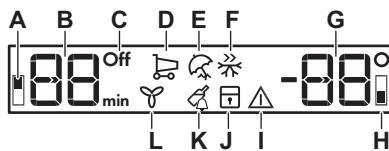
4. JUHTPANEEL



- 1** Näidik
- 2** Sügavkülmuti temperatuuri töstmise nupp
- 3** Sügavkülmuti temperatuuri alandamise nupp
- 4** OK
- 5** Mode
- 6** Külmiku temperatuuri töstmise nupp

- 7** Külmiku temperatuuri alandamise nupp
 - 8** ON/OFF
- Nuputoonide eelmääratud heli saab muuta, vajutades mõne sekundi jooksul korraga Mode-nuppu ja temperatuuri alandamise nuppu. Teistkordne vajutamine taastab algseade.

4.1 Ekraan



- A. Külmikusektsooni indikaator
- B. Taimeri indikaator /Temperatuuri indikaator
- C. ON/OFF Indikaator
- D. Coolmatic Funktsioon
- E. Holiday Režiim
- F. Frostmatic Funktsioon
- G. Temperatuuri indikaator
- H. Sügavkülmasektsooni indikaator
- I. Alarmi indikaator
- J. ChildLock Funktsioon
- K. DrinksChill Funktsioon
- L. DYNAMICCAIR Funktsioon

4.2 Sisselülitamine

1. Ühendage toitepistik pistikupessa.
 2. Kui ekraan on väljas, vajutage seadme ON/OFF-nuppu.
- Temperatuuriindikaatoritel kuvatakse määratud vaiketemperatuur.
- Teise temperatuuri määramiseks vt jaotist "Temperatuuri reguleerimine".
- Kui ekraanil kuvatakse "dEMo", vt jaotist "Veotsing".

Temperatuurivahemik võib olla -15°C kuni -24°C sügavkülmiku puhul ja 2°C kuni 8°C külmiku puhul.

Temperatuuri indikaatoritel kuvatakse seadut temperatuur.

- i** Seadut temperatuur saavutatakse 24 tunni jooksul.
Pärast elektrikatkestust jäab seadut temperatuur mällu.

4.3 Väljalülitamine

1. Vajutage ON/OFF sekundit seadme nuppu 3.
2. Ühendage toitepistik pistikupesast lahti.

4.5 Külmiku sisselülitamine

- Külmiku sisselülitamiseks piisab külmiku temperatuuriregulaatori vajutamisest. Külmiku sisselülitamiseks muul viisil:
1. Vajutage Mode, kuni ilmub vastav ikoon.
 2. Vajutage kinnitamiseks OK.
- Külmiku OFF-indikaator kustub ja külmikusektsoon lülitub sisse.

- i** Teise temperatuuri määramiseks vt jaotist "Temperatuuri reguleerimine".

4.4 Temperatuuri reguleerimine

Seadke seadme temperatuur, vajutades temperatuuri regulaatoreid.

Soovitatav valitud temperatuur:

- $+4^{\circ}\text{C}$ külmiku jaoks;
- -18°C sügavkülmiku jaoks

4.6 Külmiku väljalülitamine

Vajadusel saab külmikuseksitsiooni eraldi välja lülitada, jäättes sügavkülmuti sisse.

1. Vajutage Mode, kuni ilmub külmikuseksitsiooni indikaator.

Külmiku OFF-indikaator ja külmikuseksitsiooni indikaator vilguvad. Külmiku temperatuuriindikaatoril kuvatakse kriipsud.

2. Vajutage kinnitamiseks OK. Ilmub külmiku OFF-indikaator ja külmikuseksitsioon lülitub välja.

4.7 Coolmatic-funktsioon

Kui külmikuseksitsiooni tuleb korraga paigutada suur hulk toitu (näiteks pärast sisseostude tegemist), on soovitatav aktiveerida funktsioon Coolmatic, et toit kiiremini maha jahutada ja vältida külmutuskapis juba olevate toitude soojenemist.

1. Vajutage Mode, kuni ilmub vastav ikoon.

Funktsiooni Coolmatic indikaator vilgub.

2. Kinnitamiseks vajutage OK.

Kuvatakse indikaator Coolmatic.

Funktsiooni ajaks lülitub ventilaator automaatselt sisse.

See funktsioon lülitub automaatselt välja ligikaudu 6 tunni pärast.

Funktsiooni Coolmatic saatte soovi korral ka enne selle automaatset lõppu välja lülitada toimingut korrates või valides külmiku jaoks teise temperatuuri.

4.8 Holiday-režiim

See funktsioon võimaldab hoida külmikut pikal puhkuseperioodil tühjana, ilma et sinna tekiks halba lõhna, kuid pidada sügavkülmalaosa normaalsetes sisselülitatud olekus.

1. Vajutage Mode, kuni ilmub vastav ikoon.

Funktsiooni Holiday indikaator vilgub. Temperatuurinäidikul kuvatakse valitud temperatuur.

2. Kinnitamiseks vajutage OK. Kuvatakse indikaator Holiday.



See režiim lülitub pärast teistsuguse temperatuuri valimist välja.

4.9 Frostmatic-funktsioon

Funktsiooni Frostmatic kasutatakse toiduainete eel- ja kiirkülmutamiseks enne nende sügavkülmaseksitsiooni paigutamist. See funktsioon kiirendab värske toidu külmutamist, vältides samal ajal külmikus juba olevate toiduainete ebasoovitavat soojenemist.



Värske toidu külmutamiseks lülitage sisse funktsioon Frostmatic vähemalt 24 tundi enne toidu lõpplikku eelkülmutamist.

1. Funktsiooni sisselülitamiseks vajutage nuppu Mode, kuni ilmub vastav ikoon.

Funktsiooni Frostmatic indikaator vilgub.

2. Kinnitamiseks vajutage nuppu OK. Kuvatakse indikaator Frostmatic.

See funktsioon lülitub 52 automaatselt välja.

Funktsiooni Frostmatic saatte soovi korral ka enne selle automaatset lõppu välja lülitada toimingut korrates, kuni Frostmatic-indikaator välja lülitub või valides teise temperatuuri.

4.10 DYNAMICAIR funktsioon

Külmikuseksitsioon on varustatud seadisega, mis võimaldab toiduainete kiiret jahutamist ja hoib sektsoonis ühtlasemat temperatuuri.

See seadis lülitub vajaduse korral automaatselt sisse või lülitatakse käsitsi sisse.

Funktsiooni käsitsi sisselülitamiseks:

1. Vajutage nuppu, kuni Mode ilmub vastav ikoon. Indikaator DYNAMICAIR vilgub.
2. Kinnitamiseks vajutage nuppu OK. Indikaator DYNAMICAIR on nähtaval.

Funktsiooni väljalülitamiseks korrake toimingut, kuni DYNAMICAIR indikaator kustub.



Kui funksioon aktiveerub automaatselt, DYNAMICAIR ei ole indikaatorit näha (vt „Igapäevane kasutamine“). Funksiooni aktiveerimine DYNAMICAIR suurendab energiatarvet.

Ventilaator seiskub, kui uks on lahti, ja käivitub kohe pärast ukse sulgemist uesti.

4.11 ChildLock-funksioon

Lülitage sisse ChildLock-funksioon, et lukustada nupud juhusliku sisselülitamise eest.

1. Vajutage Mode, kuni ilmub vastav ikoon.

Funktsooni ChildLock indikaator vilgub.

2. Vajutage kinnitamiseks OK.

Kuvatakse indikaator ChildLock.

Et ChildLock-funktsoon välja lülitada, korrake toimingut, kuni ChildLock-indikaator kustub.

4.12 DrinksChill-funktsoon

Funktsoon DrinksChill on möeldud valitud ajaks helisignaali seadmiseks, mis on kasulik variant näiteks juhul, kui mõnda toiduainet tuleb retsepti järgi külmikus teatud aeg jahutada.

See on kasulik ka juhul, kui vajatakse meeldetuletust, et kireks jahutuseks sügavkülma pandud pudeleid või purke sinna ei unustataks.

1. Vajutage Mode, kuni ilmub vastav ikoon.

Funktsooni DrinksChill indikaator vilgub. Mõneks sekundiks kuvab taimer määratud aja (30 minutit).

2. Taimeriga valitud aja muutmiseks vahemikus 1 kuni 90 minutit vajutage taimeri reguleerimisnuppu.

3. Vajutage kinnitamiseks OK.

Kuvatakse indikaator DrinksChill.

Taimer hakkab vilkuma (min).

Pöördloenduse lõppedes hakkab "0 min"-indikaator vilkuma ja kõlab helisignaal.

Helisignaali väljalülitamiseks ja

funktsooni lõpetamiseks vajutage nuppu OK.

Et funktsoon välja lülitada, korrake toimingut, kuni DrinksChill kustub.



Aega saab pöördloenduse ajal ja enne lõppu alati muuta, vajutades temperatuuri vähendamise või suurendamise nuppu.

4.13 Kõrge temperatuuri hoiatus

Kui sügavkülmaosas tuvastatakse temperatuuri töus (näiteks eelnenedud elektrikatkestuse töttu), hakkavad hoiatuse ja sügavkülmuti indikaatorid vilkuma ja kõlab helisignaal. Helisignaali väljalülitamiseks:

1. Vajutage suvalist nuppu. Heli lülitub välja.

2. Sügavkülmuti temperatuuri indikaator näitab mõni sekund kõrgeimat saavutatud temperatuuri, seejärel kuvab näidik uesti valitud temperatuuri.



Hoiatuse indikaator jätkab vilkumist normaaltingimustesse taastumiseni.

Kui nuppu ei vajutata, lülitub helisignaal automaatselt umbes tunni aja pärast välja, et ümbruskonda mitte häirida.

4.14 Lahtise ukse signaal

Kui külmiku uks on jäänuud lahti juba 5 minutiks, kõlab helisignaal js hoiatusindikaator vilgub.

Signaal vaikib, kui te ukse sulgete.

Signaali ajal saab heli välja lülitada, kui vajutate suvalist nuppu.



Kui nuppu ei vajutata, lülitub helisignaal automaatselt umbes tunni aja pärast välja, et ümbruskonda mitte häirida.

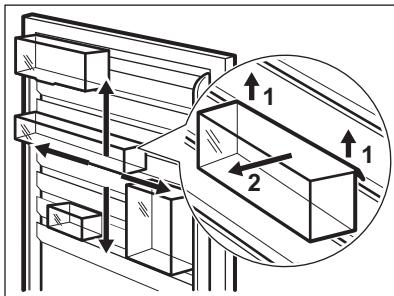
5. IGAPÄEVANE KASUTAMINE

5.1 Ukseriiulite paigutamine

Seadme ukse küljel on siinid, mis võimaldavad riileid/kaste paigutada nii, nagu teile meeldib.

Riileide/kastide ümberpaigutamine:

1. Tõmmake riileit/kasti järk-järgult nooltega näidatud suunas, kuni see lahti tuleb.
2. Paigutage riuli/kast soovitud kohta ja lükake õrnalt siinidele.



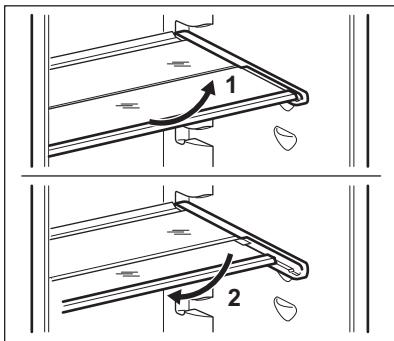
5.2 Liigutatavad riilid

Külmiku seintel on mitu siini, mille abil saab riileid paigaldada nii, nagu teile meeldib.

See seade on varustatud ka kahest osast koosneva riiliga. Ruumi paremaks ärakasutamiseks saab riuli eesmise osa paigutada tagumise osa alla.

Riuli kokkupanemiseks:

1. Võtke eesmine osa õrnalt välja.
2. Libistage see teise osa all olevale siinile.



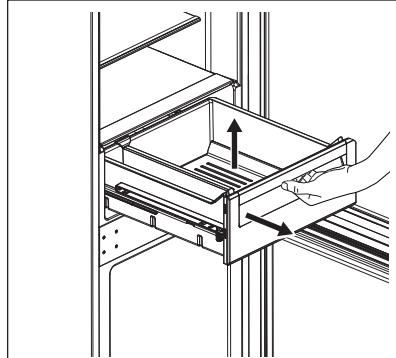
Õige õhuringluse tagamiseks ärge eemaldage klaasriilit, mis asub juurviljasahli kohal.

5.3 Juurviljasahtel

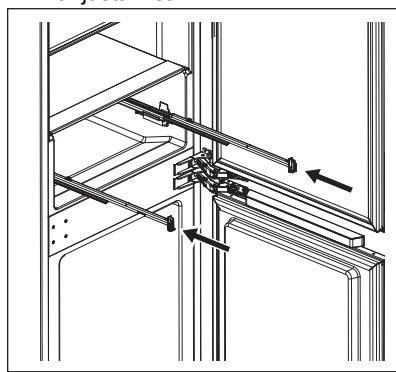
Sahtel on möeldud puu- ja juurvilja säilitamiseks.

Sahli eemaldamiseks (nt puhastamiseks):

1. Tõmmake sahtel välja ja töstke üles.

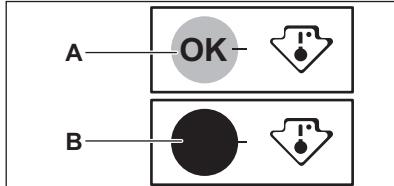
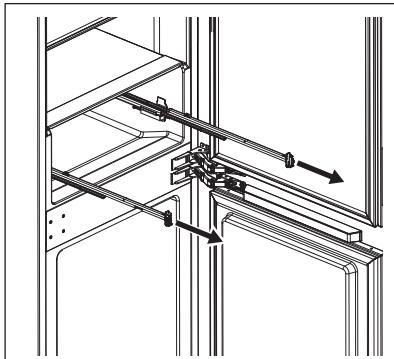


2. Enne ukse sulgemist lükake siini tagasi sisse, et vältida seadme kahjustamist.

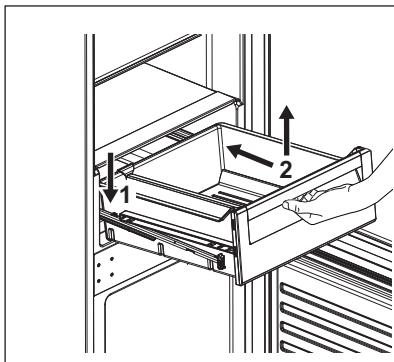


Tagasisetamiseks:

1. Tömmake siinid välja.



2. Asetage sahtli tagumine osa (1) siinidele.



3. Sahtli sisselükkamisel hoidke selle esiosa (2) ülestõstetuna.
4. Vajutage sahtli esiosa allapoole.



Tömmake sahtel uuesti välja ja kontrollige, kas see asetseb õigesti nii tagumiste kui eesmiste klambrite küljes.

5.4 Temperatuuri indikaator

Toidu õigeks säilitamiseks on külmik varustatud temperatuuri indikaatoriga. Seadme külgseljal asuv sümbol näidab, milline on külmiku köige külmemala.

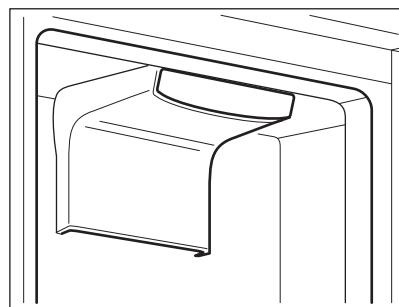
Kui näidikul kuvatakse OK (A), pange värsked toiduained sümboliga näidatud piirkonda, kui aga mitte (B), oodake 12 tundi ja kontrollige, kas see on OK (A).

Kui see ikka ei ole OK (B), keerake seadete nupp külmemale tasemele.

5.5 DYNAMICAIR

Külmikuseksioon on varustatud seadisega, mis võimaldab toiduainete kiiret jahutamist ja hoiab sektsioonis ühtlasemat temperatuuri.

See seadis lülitub vajadusel automaatselt sisse.



Seadise saab vajadusel ka kätsi sisse lülitada (vt jaotist „DYNAMICAIR-funktsoon“).



Ventilaator töötab ainult siis, kui uks on suletud.

5.6 Värske toidu külmutamine

Sügavkühlmaseksioon on ette nähtud värske toidu külmutamiseks ning sügavkülmutatud ja külmutatud toiduainete pikajaliseks säilitamiseks.

Värske toidu külmutamiseks lülitage Frostmatic funktsioon sisse vähemalt 24 tundi enne toidu sügavkühlmaseksiooni panemist.

Jaotage värsked toiduained ühtlaselt ülevalt kolmandasse sektsiooni või sahlisse.

Maksimaalne toidu kogus, mida uusi toiduaineid lisamata 24 tunni jooksul külmutada saab, on toodud seadme sisekülgel asuval andmesildil.

Kui külmutusprotsess on lõppenud, pöördub seade automaatselt tagasi eelmise temperatuurisäte juurde (vt "Frostmatic funktsioon").

5.7 Külmutatud toiduainete säilitamine

Enne seadme esmakordset käivitamist või pärast pikemaajalist kasutuspausi laske seadmel enne toiduainete sissepanekut vähemalt 3 tundi töötada funktsioonil Frostmatic.

Sügavkülmiku sahtlid tagavad soovitud toiduainepakendi kiire ja hõlpsa leidmise. Kui soovite säilitada suurt kogust toitu, eemaldage kõik sahtlid ja pange toiduained riilulitele.

Jälgige, et toiduained ei oleks uksele lähemal kui 15 mm.



ETTEVAATUST!

Sulamisprotsessi tahtmatul käivitumisel, näiteks elektrikatkestuse töttu, kui seade on olnud toiteta kauem kui andmeplaadil toodud "tempreatuuri tõusu aeg" seda lubab, tuleb sulatatud toit kiiresti ära tarvitada või koheselt küpsetada ning seejärel jahutada ja uuesti külmutada. Vt jaotist "Kõrge temperatuuri hoiatus".

6. VIHJEID JA NÄPUNÄITEID

6.1 Näpunäiteid energia säästmiseks

- Sügavkülmik: Seadme sisemine konfiguratsioon on see, mis tagab kõige efektiivsema energiatarbimise.
- Külmik: Energia edukaim säästmine on tagatud seadme allosas olevate sahlite konfiguratsiooni ja ühtlaselt paiknevate riilitega. Ukse küljes olevate lahtrite paigutus energiatarbimist ei mõjuta.
- Ärge eemaldage külma akumulaatoreid sügavkülmuti korvist.
- Ärge avage ust sageli ja ärge jätké ust lahti kauemaks kui vaja.

5.8 Sulatamine

Sügavkülmutatud või külmutatud toiduaineid võib enne tarvitamist sulatada külmissahtlikus või külma vette asetatud kilekotis.

See oleneb saadaolevast ajast ja toidu tüübist. Väikseid toiduportspõneid võib küpsetada ka külmutatult.

5.9 Jääkuubikute valmistamine

Seadmel on olemas üks või mitu mahutit jääkuubikute valmistamiseks.



Mahutite külmissahtlikust väljavõtmiseks ärge kasutage metallseemeid.

- Täitke need mahutid veega.
- Asetage jäämahutid sügavkülmikuseks.

5.10 Külma akumulaatorid

See seade on varustatud külma akumulaatoritega, mis pikendavad voolukatkestuse või rikke puhul toidu säilitusaega.

Akumulaatorite parima toimimise tagamiseks paigutage need seadme eesmisesse ülemisse ossa.

- Sügavkülmik: Mida külmem on temperatuurisäte, seda suurem on energiatarbimine.
- Külmik: Ärge valige liiga kõrget temperatuuri, et energiat säästa, kui toiduainete kirjelduses ei ole öeldud teisiti.
- Kui ruumi temperatuur on kõrge või kui seade on täis ja temperatuur on seatud madalale tasemele, võib kompressor pidevalt töötada, põhjustades häarmatise või jää tekkimist aurustil. Sellisel juhul seadke temperatuur kõrgemale tasemele, et võimaldada automaatset sulatamist ja sel viisil energiat kokku hoida.

- Tagage hea ventilatsioon. Ärge katke ventilatsiooniavasid või -vöret.
- Jälgige, et seadmes olevad toiduained oleks paigutatud nii, et õhk saaks seadme tagaosas olevate vastavate õhuavade kaudu liikuda.

või küpsetada, jahutada ja alles siis külmutada.

6.2 Näpunäiteid sügavkülmutamiseks

- Lülitage Frostmatic-funktsioon sisse vähemalt 24 tundi enne toiduainete sügavkülmutisse asetamist.
- Enne külmutamist määsige toit kindlalt: fooiumisse, toidukillesse või kilekotti, õhukindlasse kaanega aumasse.
- Külmutamise ja sulatamise hõlbustamiseks jaotage toiduained väiksemateks portsjoniteks.
- Köigile külmutatud toidupakkidele on soovitatav kleepida sildid. See aitab teil toitu ära tunda ja otsustada, millises järvikorras seda tarvitada.
- Kvaliteedi tagamiseks peaks külmutatav toit olema täiesti värske. See kehitib eeskätt puu- ja juurviljade puuhul, mis tuleks külmutada kohe pärast korjamist.
- Ärge külmutage vedelikke sisaldavaid purke, eriti aga süsihappegaasiga jooke, sest need võivad külmutamise ajal plahvatada.
- Ärge pange sügavkülmikusse sooja toitu. Enne hoouple panekut laske toidul jahtuda toatemperatuurini.
- Et vältida juba külmutatud toidu temperatuuri töusu, ärge paigutage väärsket külmutamata toitu otse selle vastu. Pange toatemperatuuril olev toit sügavkülmuti sellesse ossa, kus pole juba külmunud toiduaineid.
- Ärge sööge jäääkuubikuid, mahlajääd või jääkomme kohe pärast sügavkülmikust väljavõtmist. Külmakahjustuse oht.
- Sulanud toitu ei tohi uuesti külmutada. Kui toit on sulanud, tuleb see keeta

6.3 Näpunäiteid külmutatud toiduainete säilitamiseks

- Sügavkülmasektsioon on tähistatud sümboliga  * ***.
- Sobivaim temperatuur, mis tagab külmutatud toiduainete sälimise, on -18 °C või sellest madalam. Kõrgem temperatuur külmikus võib toidu sälivusaega lühendada.
- Külmutatud toiduainete säilitamiseks sobib kogu sügavkülmikusektsioon.
- Jätke toiduainete ümber veidi vaba ruumi, et õhk päädiks vabalt liikuma.
- Õigete säilitusnõuetega teadasaamiseks vaadake kindlasti pakendil toodud teavet.
- Tähti on pakkida toiduained nii, et vesi, niiskus või kondensvesi ei pääse pakendisse.

6.4 Ostunõuanded

Pärast sisseoste:

- Kontrollige, ega pakend pole katki - selline toit võib olla riknenud. Kui pakend on paisunud või märg, võib see viidata valedele säilitustingimustele ja sellele, et sulamine võib olla juba alanud.
- Et piirata külmutatud toiduainete sulamahakkamist, ostke need alati köige viimasena ja kasutage transportimisel termoisolatsiooniga külmakotti.
- Poest koju jõudes asetage külmutatud toiduained kohe sügavkülmikusse.
- Kui märkate, et toit on kasvõi osaliselt sulanud, ärge seda uuesti külmutage. Tarvitage see ära esimesel võimalusel.
- Jälgige aegumiskuuupäeva ja muud pakendil olevat säilitusinfot.

6.5 Sälivusaeg sügavkülmasektsioonis

Toiduaine tüüp	Sälivusaeg (kuud)
Leib	3

Toiduaine tüüp	Säilivusaeg (kuud)
Puuviljad (välja arvatud tsitruselised)	6 - 12
Juurviljad	8 - 10
Järelejää nud toit, lihata	1 - 2
Piimatooted:	
Või	6 - 9
Pehme juust (nt mozzarella)	3 - 4
Kõva juust (nt parmesan, tšedar)	6
Mereannid:	
Rasvane kala (nt löhe, makrell)	2 - 3
Lahja kala (nt turisk, lest)	4 - 6
Krevetid	12
Austrid, rannakarbid	3 - 4
Küpsetatud kala	1 - 2
Liha:	
Linnuliha	9 - 12
Veiseliliha	6 - 12
Sealiha	4 - 6
Lammas	6 - 9
Vorst	1 - 2
Sink	1 - 2
Järelejää nud toit, lihaga	2 - 3

6.6 Soovitusi värske toidu säilitamiseks külmikus

- Sobivaim temperatuur, mis tagab värske toidu säilitmise, on +4°C või sellest madalam. Kõrgem temperatuur külmikus võib toiduainete säilivusaega lühendada.
- Toidu värskuse ja lõhma säilitamiseks katke see kinni.
- Kindlasti tuleks nii vedelikke kui muud toitu säilitada kinnistes anumates, et vältida maitse ja lõhma laialikandumist.
- Toore ja kuumutatud toidu ristsaastumise ärahoidmiseks katke küpsetatud toit kinni ja hoidke seda tooretest toiduainetest eemal.
- Külmutatud toitu soovitatakse sulatada külmikus.
- Ärge pange külmikusse sooja toitu. Enne külmikusse panekut jahutage toit toatemperaturini.

- Toidu raiskamise vältimiseks asetage uuemed toiduained alati tahapoole.

6.7 Näpunäiteid toidu säilitamiseks külmikus

- Värske toidu sektsoon on tähistatud (andmeplaadil) sümboliga .
- Liha (igat tüüpi): mähkige sobivasse pakendisse ja pange köögiviljasahahtli kohal olevale klaasriülile. Ärge säilitage liha kauem kui 1–2 päeva.
- Puu- ja köögiviljad: puhastage põhjalikult (eemaldage muld) ja asetage spetsiaalsesse sahlisse (köögiviljasahahtlisse).
- Eksootilisi puuvilju (banaane, mangosid, papaiat jms) pole soovitatav külmikusse panna.
- Juurvilju, nagu tomatid, kartulid, sibulad või küüslauk ei tohiks külmikusse panna.
- Või ja juust: pange õhukindlasse nõusse või mässige fooliumi või

polüetüleenist kotti ning suruge sealt öhku välja niipalju kui võimalik.

- Pudelid: keerake peale kork ja paigutage ukse küljes olevale pudeliriiulile või pudelirestile (kui see on olemas).
- Toiduainete jahtumise kiirendamiseks on soovitatav sisse lülitada

ventilaator. Funktsiooni DYNAMICAIR sisselülitamine tagab külmikus ühtlasema temperatuuri.

- Vaadake alati toiduainete säilituskuupäeva, et leida teavet säilitamise kestuse kohta.

7. PUHASTUS JA HOOLDUS



HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

7.1 Sisemuse puhastamine

Enne seadme esmakordset kasutamist peske leige vee ja neutraalse seebiga üle seadme sisemus ja kõik sisetarvikud, et eemaldada uuele tootele omane lõhn, seejärel kuivatage täielikult.



ETTEVAATUST!

Ärge kasutage pesuaineid, abrasiivpulbreid, klori- või õlipõhiseid puhastusvahendeid, sest need võivad seadme pinda kahjustada.



ETTEVAATUST!

Seadme tarvikuid ega osi ei tohi pesta nõudepesumasinas.

7.2 Regulaarne puhastamine

Seadet tuleb regulaarselt puhastada:

- Puhastage seadme sisemus ja tarvikud sooja vee ja neutraalse pesuvahendiga.
- Kontrollige regulaarselt uksetihendeid ja pühkige need puhtaks, eemaldades mustuse ja prahi.
- Loputage ja kuivatage pöhjalikult.

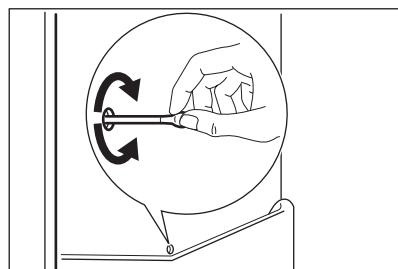
7.3 Külmiku sulatamine

Tavakasutuse käigus eemaldatakse härmatis külmikuseksiooni aurustist automaatselt. Sulamisvesi nõrgub

mööda renni spetsiaalsesse seadme tagaküljel kompressori kohal asuvasse anumasse, kus see aurustub.

Puhastage regulaarselt külmiku sees keskel olevat äravooluava auku, et ära hoida vee kogunemist ja külmikus olevatesse toiduainetesesse imbumist.

Kasutage selleks tarvikute kotis olevat spetsiaalset torupuhastajat.



7.4 Sügavkülmiku sulatamine

Sügavkülmutiseksioon on härmatisevaba. See tähendab, et kasutamise käigus ei teki härmatist ei seadme siseseintele ega ka toiduainetele.

7.5 Seadme mittekasutamise periood

Kui seadet pikema aja jooksul ei kasutata, siis rakendage järgmisi ohutusmeetmeid:

- Ühendage seade vooluvõrgust lahti.
- Eemaldage kõik toiduained.
- Puhastage seade ja kõik tarvikud.
- Jätke üksed lahti, et vältida halva lõhnat tekkimist.

8. VEAOTSING



HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

8.1 Mida teha, kui...

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
Seade ei tööta.	Seade on välja lülitatud.	Lülitage seade sisse.
	Pistik ei ole pistikupesaga ühendatud.	Ühendage pistik nõuetekohaselt pistikupesaga.
	Pistikupesas puudub pingi.	Ühendage mõni teine seade pistikupessa. Võtke ühendust kogemustega elektrikuuga.
Seade tekitab müra.	Seade on valesti toetatud.	Kontrollige seadme stabiilsust.
Heli- või visuaalne hoiatus on sees.	Seade on hiljuti sisse lülitatud.	Vt jaotist „Avatud ukse hoiatus“ või jaotist „Kõrge temperatuuri hoiatus“.
	Valitud temperatuur seadmes on liiga kõrge.	Vt jaotist „Avatud ukse hoiatus“ või jaotist „Kõrge temperatuuri hoiatus“.
	Uks on lahti jäetud.	Sulgege uks.
Kompressor töötab kogu aeg.	Temperatuur on valesti seatud.	Vt jaotist „Juhtpaneel“.
	Panite külmikusse korraga liiga palju toiduaineid.	Oodake mõni tund, seejärel kontrollige uuesti temperatuuri.
	Ruumi temperatuur on liiga kõrge.	Vt jaotist „Paigaldamine“.
	Seadmesse paigutatud toiduained olid liiga soojad.	Enne külmikusse paigutamist laske neil jahtuda toa-temperatuurini.
	Seadme uks ei ole korralikult kinni.	Vt jaotist „Ukse sulgemine“.
	Frostmatic-funktsioon on sisese lülitatud.	Vt jaotist „Frostmatic-funktsioon“.
	Coolmatic-funktsioon on sisese lülitatud.	Vt jaotist „Coolmatic-funktsioon“.

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
Kompressor ei hakka kohe tööle pärast „Frostmatic“ või „Coolmatic“ vajutamist või pärast temperatuuri muutmist.	Kompressor käivitub teatud aja pärast.	See pole tõrge ja on normaalne.
Uks on kõver või takistab õhutusava.	Masin pole loodis.	Vt paigaldusjuhiseid.
Uks avaneb raskelt.	Üritasite ust avada liiga kiiresti pärast selle sulgemist.	Pärast ukse sulgemist ja enne selle uuesti avamist oodake mõni sekund.
Lamp ei tööta.	Lamp on ooterežiimis.	Sulgege või avage uks.
	Lamp on defektne.	Võtke ühendust lähima volitatud teeninduskeskusega.
Külmikus on liiga palju härmatist ja jääd.	Seadme uks ei ole korralikult kinni.	Vt jaotist „Ukse sulgemine“.
	Tihend on deformeerunud või määrdunud.	Vt jaotist „Ukse sulgemine“.
	Toiduained ei ole korralikult pakendatud.	Pakendage toiduained korralikult.
	Temperatuur on valesti seadud.	Vt jaotist „Juhtpaneel“.
	Seade on täiesti täis ja valitud on madalaim temperatuur.	Valige kõrgem temperatuur. Vt jaotist „Juhtpaneel“.
	Seadud temperatuur on liiga madal ja ümbritsev temperatuur on liiga kõrge.	Valige kõrgem temperatuur. Vt jaotist „Juhtpaneel“.
Vesi voolab külmiku tagaplaadil.	Tagaplaadil sulab automaatsesse sulatusprotsessi käigus jäää.	See on normaalne.
Külmiku tagaseinal on liiga palju kondensvett.	Ust on avatud liiga tihti.	Avage uks ainult vajadusel.
	Uks polnud täielikult suletud.	Kontrollige, kas uks on korralikult suletud.
	Toit ei ole korralikult sisepakitud.	Enne toiduainete külmikusse asetamist pange need sobivasesse pakendisse.
Külmiku sees voolab vesi.	Toiduained takistavad vee valgumist veekogumisnõusse.	Veenduge, et toiduained ei puuduta tagaplaati.

Probleem	Võimalik põhjus	Lahendus
	Vee väljund on ummistunud.	Puhastage vee väljundava.
Vesi voolab põrandale.	Sulamisvee väljalase ei ole ühendatud kompressoril kohal asuva aurustusalusega.	Ühendage sulamisvee väljalase aurustusalusega.
Temperatuuri ei saa seada.	Sisse on lülitatud „Frostmatic-funktsioon“ või „Coolmatic-funktsioon“.	Lülitage „Frostmatic-funktsioon“ või „Coolmatic-funktsioon“ käsitla välja või oodake, kuni funktsioon automaatselt valitud temperatuurile lähestub. Vt jaotist „Frostmatic-funktsioon“ või „Coolmatic-funktsioon“.
Temperatuur on seadmes liiga madal/kõrge.	Temperatuur on seadet välesti.	Seadke kõrgem/madalam temperatuuri.
	Seadme uks ei ole korralikult kinni.	Vt jaotist „Ukse sulgemine“.
	Toiduainete temperatuur on liiga kõrge.	Enne toiduainete asetamist külmikusse laske toiduaineidel toatemperatuurini jahtuda.
	Hoiustasite korraga liiga palju toiduaineid.	Pange külmikusse samaaegselt vähem toiduaineid.
	Ust on avatud liiga tihti.	Avage uks ainult vajadusel.
	Frostmatic-funktsioon on sisse lülitatud.	Vt jaotist „Frostmatic-funktsioon“.
	Coolmatic-funktsioon on sisse lülitatud.	Vt jaotist „Coolmatic-funktsioon“.
	Seadmes puudub külma õhu ringlus.	Veenduge, et seadmes on külma õhu ringlus. Vt jaotist „Vihjeid ja näpunäiteid“.
Ekraanile ilmub DEMO.	Seade on demorežiimis.	Hoidke nuppu OK allavajutatult umbes 10 sekundit, kuni kostab pikki signaal ja ekraan lülitub lühiajaliselt välja.
Numbrite asemel kuvatakse temperatuurinäidikul sümbol <input type="checkbox"/> või <input checked="" type="checkbox"/> või <input type="radio"/> .	Temperatuurianduri probleem.	Võtke ühendust lähipi volitatud teeninduskeskusega (jahutussüsteem jätkab toiduainete hoidmist külmas, kuid temperatuuri reguleerimine ei ole võimalik).



Kui nõuanne ei anna soovitud tulemust, helistage lähimasse volitatud teeninduskeskusesse.

8.2 Lambi asendamine

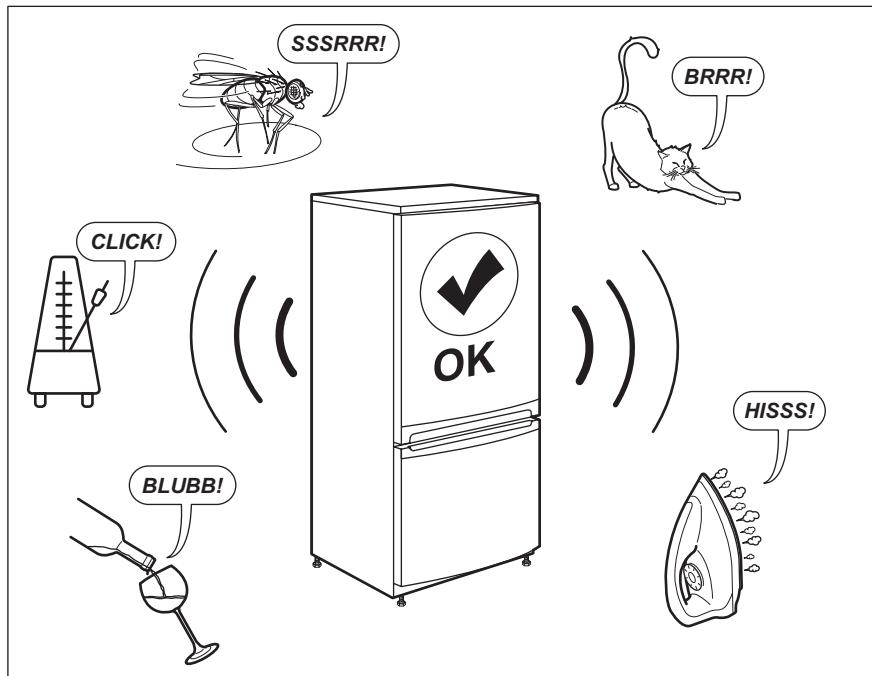
Seade on varustatud pikaaalise sisemise LED-valgustiga.

Lampi tohib vahetada ainult hoolduskeskuse töötaja. Pöörduge volitatud teeninduskeskusse.

8.3 Ukse sulgemine

- Puhastage uksetihendid.
- Vajadusel reguleerige ust. Vt paigaldusjuhiseid.
- Vajadusel asendage katkised uksetihendid uutega. Võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega.

9. HELID



10. TEHNILISED ANDMED

Tehnilised andmed asuvad seadme sisekülgel oleval andmesildil ning energiamärgisel.

Seadme energiamärgisel olevalt QR-koodilt leiate veebilingi teabepla, mis on seotud selle seadme jõudlusele vastavalt EL EPREL-i andmebaasis kirjeldatule. Hoidke energiamärgis alles koos

kasutusjuhendiga ja köigi muude dokumentidega, mis seadmega kaasnesid.

Sama teavet EPREL-is on võimalik leida ka lingilt <https://eprel.ec.europa.eu>, kasutades mudeli nime ja tootenumbrit, mis on toodud andmesildil.

Täpsemat teavet energiamärgisel toodud andmete kohta leiate aadressilt www.theenergylabel.eu.

11. TEAVE TESTIMISASUTUSTELE

Selle seadme paigaldamine ja ettevalmistamine EcoDesign-kinnituse saamiseks vastab direktiivile EN 62552. Ventilatsiooninõuded, paigaldusniši mõõtmed ja minimaalne kaugus

tagaseinast on toodud käesolev kasutusjuhendi 3. peatükis. Lisateavet (sh infot täitmise kohta) saate tootjalt.

12. JÄÄTMEKÄITLUS

Sümboliga  tähistatud materjalid võib ringlusse suunata. Selleks viige pakendid vastavatesse konteineritesse. Aidake hoida keskkonda ja inimeste tervist ja suunake elektri- ja elektroonilised jäätmed ringlusse. Ärge visake

sümboliga  tähistatud seadmeid muude majapidamisjäätmete hulka. Viige seade kohalikku ringluspunkti või pöörduge abi saamiseks kohalikku omavalitsusse.

SATURS

1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA.....	23
2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI.....	25
3. UZSTĀDĪŠANA.....	27
4. VADĪBAS PANELIS.....	30
5. IERĪCES IZMANTOŠANA IKDIENĀ.....	33
6. PADOMI UN IETEIKUMI.....	36
7. KOPŠANA UN TĪRĪŠANA.....	38
8. PROBLĒMRISINĀŠANA.....	39
9. TROKŠNI.....	43
10. TEHNISKIE DATI.....	43
11. INFORMĀCIJA PĀRBAUDES IESTĀDĒM.....	44

NEVAINOJAMIEM REZULTĀTIEM

Pateicamies, ka izvēlējāties AEG izstrādājumu! Esam to radījuši, lai nodrošinātu nevainojamu izpildi daudzu gadu garumā, izmantojot inovatīvas tehnoloģijas, kas palīdz vienkāršot dzīvi — iespējas, ko neatradīsiet parastās ierīcēs. Lūdzu, veltiet dažas minūtes tam, lai izlasītu šo materiālu un gūtu labākus rezultātus.

Apmeklējiet mūsu tīmekļa vietni, lai:



saņemtu lietošanas ieteikumus un brošūras, kā arī traucējummeklēšanas, servisa un remonta informāciju:

www.aeg.com/support



reģistrētu savu ierīci labāka servisa saņemšanai:

www.registeraeg.com



iegādātos savai ierīcei papildpiederumus, vienreizējas lietošanas materiālus un oriģinālās rezerves daļas:

www.aeg.com/shop

KLIENTU APKALPOŠANA UN SERVISS

Izmantojiet tikai oriģinālās rezerves daļas.

Sazinoties ar mūsu pilnvaroto servisa centru, nodrošiniet, lai jums būtu pieejami šādi dati: modelis, PNC, sērijas numurs.

Šī informācija ir norādīta uz datu plāksnītes.

Uzmanību / drošības informācija

Vispārīga informācija un ieteikumi

Ar vidi saistīta informācija

Izmaiņu tiesības rezervētas.

1. DROŠĪBAS INFORMĀCIJA

Pirms ierīces uzstādīšanas un lietošanas rūpīgi izlasiet pievienotos norādījumus. Ražotājs neatbild par savainojumiem un bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas uzstādīšanas vai izmantošanas rezultātā.

Glabājiet šīs instrukcijas drošā, pieejamā vietā, lai tās varētu izmantot nākotnē.

1.1 Bērnu un paši jūtīgu personu drošība

- Šo ierīci drīkst izmantot bērni no 8 gadu vecuma un cilvēki ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu atbildīgas personas uzraudzībā vai, ja tie ir informēti par ierīces drošu lietošanu un izprot potenciālos riskus.
- Bērni vecumā no 3–8 gadiem var ievietot priekšmetus ierīcē un izņemt tos, ja viņi ir atbilstoši apmācīti.
- Šo ierīci var izmantot personas ar ļoti plašu un sarežģītu invaliditāti, ja tās saņēmušas pienācīgas norādes.
- Neļaujiet bērniem trīs gadu vecumu nesasniedgušiem bērniem tuvoties ierīcei, ja vien viņi netiek pastāvīgi uzraudzīti.
- Neļaujiet bērniem rotaļāties ar ierīci.
- Bērni nedrīkst tīrīt ierīci un veikt tās apkopi bez uzraudzības.
- Neļaujiet bērniem tuvoties iepakojumam un atbrīvojieties no tā pienācīgā veidā.

1.2 Vispārīgi drošības norādījumi

- Ierīce paredzēta izmantošanai mājsaimniecībā un līdzīgiem mērķiem, piemēram:
 - Lauku mājās, darbinieku virtuves zonās veikalos, birojos un citās darba vietās;
 - viesu lietošanai viesnīcās, motelos, privātajās viesnīcās un citās apdzīvojamās vidēs.
- Lai izvairītos no pārtikas produktu piesārņošanas, ievērojiet šādus norādījumus:
 - neatstājiet durvis atvērtas ilgstoti;
 - regulāri tīriet virsmas, kas var saskarties ar pārtiku un pieejamām noplūdes sistēmām;
 - glabājiet jēlu gaļu un zivis piemērotās tvertnēs ledusskapī, lai tās nesaskartos ar vai neuzpilētu uz citiem produktiem.

- UZMANĪBU: sekojet, lai ierīces korpusa vai iebūvētās konstrukcijas ventilācijas atveres nebūtu aizsērējušas.
- UZMANĪBU: nelietojiet ražotāja neieteiktas mehāniskas ierīces vai citus līdzekļus atkušanas procesa paātrināšanai.
- UZMANĪBU: nesabojājiet dzesētāja shēmu.
- UZMANĪBU: nelietojiet ēdiena uzglabāšanas paredzētajos nodalījumos elektroierīces, ja vien to izmantošanu neparedz ražotājs.
- Ierīces tīrīšanai neizmantojiet tvaiku un neizsmidzniет ūdeni.
- Tīriet ierīci ar mitru, mīkstu drānu. Izmantojiet tikai neitrālus mazgāšanas līdzekļus. Neizmantojiet abrazīvus izstrādājumus, abrazīvus sūkļus, šķīdinātājus vai metāla priekšmetus.
- Ja ledusskapis ilgst otrs paliek tukšs, izslēdziet to, atkausējiet, iztīriet, nosusiniet un atstājiet valā durvis, lai ierīcē neveidotatos pelējums.
- Neglabājiet ierīcē sprāgstošas vielas, tādas kā aerosoli ar uzliesmojošu virzošo spēku.
- Ja elektrības padeves vads ir bojāts, lai izvairītos no nelaimes gadījumiem, to jānomaina ražotājam, autorizētajam servisa centram vai kvalificētam speciālistam.

2. DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

2.1 Uzstādīšana



BRĪDINĀJUMS!

Ierīci drīkst uzstādīt tikai kvalificēta persona.

- Nonemiet visu iesaiņojumu.
- Neuzstādiet un nelietojiet bojātu ierīci.
- Nelietojiet ierīci, pirms ievietojat to iebūvētā struktūrā drošības izturēšanās dēļ.
- Ievērojiet kopā ar ierīci piegādātās uzstādīšanas norādes.
- Vienmēr uzmanīgi pārvietojiet ierīci, jo tā ir smaga. Vienmēr izmantojiet drošības cimdus un slēgtus apavus.

- Pārliecinieties, ka ap ierīci brīvi cirkulē gaisss.
- Pēc uzstādīšanas vai durvju vēršanās virziena maiņas nogaidiet vismaz 4 stundas, līdz pieslēdzat ierīci elektrotīklam. Tas nepieciešams, lai lautu eļļai iepļūst atpakaļ kompresorā.
- Pirms jebkāda darba veikšanas ar ierīci (piemēram, durvju vēršanās virziena maiņas) atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas.
- Neuzstādiet ierīci blakus radiatoriem, plītīm, cepeškrāsnīm vai plīsts virsmām.
- Nepakļaujiet ierīci lietus iedarbībai.
- Neuzstādiet ierīci tiešos saules staros.

- Neuzstādīt ierīci pārāk mitrās un pārāk aukstās vietās.
- Pārvietojot ierīci, paceliet to aiz priekšējās malas, lai nesaskrāpētu grūdu.
- Ierīces komplektācijā ir iekļauts mitruma uzsūcēja maisiņš. Tā nav rotājlieta. Tas nav ēdams. Izmetiet to nekavējoties.

2.2 Elektrības padeves pieslēgšana



BRĪDINĀJUMS!

Var izraisīt ugunsgrēku un elektrošoku.



BRĪDINĀJUMS!

Novietojot ierīci, pārliecīnieties, ka vads nav aizķēries vai bojāts.



BRĪDINĀJUMS!

Nelietojet daudzkontaktu adapterus vai pagarinātājus.

- Ierīcei jābūt iezemētai.
- Pārliecīnieties, ka tehnisko datu plāksnītē norādītie parametri atbilst elektrotīkla parametriem.
- Vienmēr izmantojet pareizi uzstādītu un drošu kontaktligzdu.
- Rīkojieties uzmanīgi, lai nesabojātu elektriskās detalas (piem., kontaktspraudni, kabeli, kompresoru). Sazinieties ar pilnvarotu servisa centru vai elektriķi, lai nomainītu elektriskās detalas.
- Strāvas kabelim jāatrodas zemāk par spraudkontaktu.
- Pieslēdziet kontaktspraudni kontaktligzdai tikai uzstādišanas beigās. Pārbaudiet, vai pēc uzstādišanas kontaktspraudnim var brīvi pieķūt.
- Nekad neatslēdziet ierīci no tīkla, velkot aiz strāvas kabeļa. Vienmēr velciet aiz kontaktspraudņa.

2.3 Pielietojums



BRĪDINĀJUMS!

Savainojumu, apdegumu vai elektrošoka risks.



Ierīce satur satur uzliesmojošu gāzi, izobutānu (R600a), dabasgāzi, kas ir videi praktiski nekaitīga. Rīkojieties uzmanīgi, lai nesabojātu dzesētāja shēmu, kas satur izobutānu.

- Nemainiet šī produkta specifikāciju.
- Neievietojiet elektriskās ierīces (piem., saldējuma pagatavošanas ierīci) ierīcē, izņemot, ja ražotājs norādījis, ka to var darīt.
- Ja dzesētāja shēmā rodas bojāumi, pārliecīnieties, ka telpā nav liesmas vai aizdegšanās avoti. Izvēdiniet telpu.
- Neļaujiet karstiem priekšmetiem saskarties ar ierīces plastmasas daļām.
- Neglabājiet bezalkoholiskos dzērienus saldētavas nodalījumā. Tas radīs spiedienu dzēriena tvertnē.
- Neuzglabājiet ierīcē viegli uzliesmojošas gāzes vai šķidrumus.
- Neievietojiet ierīcē, neturēt tās tuvumā vai uz tās viegli uzliesmojošas vielas vai ar viegli uzliesmojošām vielām piesūcinātus priekšmetus.
- Nepieskarieties kompresoram vai kondensatoram. Tie ir karsti.
- Neizņemiet un nepieskarieties saldētavā ievietotajiem produktiem ar slapjām vai mitrām rokām.
- Nesaņaļējiet atkārtoti atkausētu pārtiku.
- Levērojiet uzglabāšanas norādījumus, kas norādīti uz pārtikas iesaiņojuma.
- Pirms pārtikas ievietošanas saldētavas nodalījumā ietiniet to pārtikai paredzētā iesaiņojuma materiālā.

2.4 Iekšējais apgaismojums



BRĪDINĀJUMS!

Pastāv risks saņemt elektrošoku.

- Informācija par šajā produktā esošo lampu (lampām) un atsevišķi nopērkamajām rezerves lampām: Šīs lampas ir paredzētas ekstremāliem fiziskajiem apstākļiem, piemēram, temperatūrai, vibrācijai, mitrumam, mājsaimniecības ierīcēs vai paredzētas informēšanai par ierīces

darbības statusu. Tās nav paredzētas citiem lietošanas veidiem un nav piemērotas mājsaimniecības telpu apgaismojumam.

2.5 Apkope un tīrišana



BRĪDINĀJUMS!

Pastāv savainojumu vai ierīces bojājumu risks.

- Pirms apkopes izslēdziet ierīci un atvienojiet to no elektroīkla.
- Šīs ierīces dzesētājagregātā ir oglūdenradis. Dzesētājagregāta atkārtotas uzpildes darbus var veikt tikai kvalificētās personas.
- Regulāri pārbaudiet ierīces aizplūdes atveri un, ja nepieciešams, iztīriet to. Ja izplūdes sistēma nosprostota, atkausētais ūdens sakrāsies ierīces apakšējā daļā.

2.6 Serviss

- Lai salabotu ierīci, sazinieties ar pilnvarotu servisa centru. Lietojet tikai oriģinālas rezerves daļas.
- Lūdzam ņemt vērā, ka pašrocīgi veikti remontdarbi vai remontdarbi, kurus veikušas neprofesionālās personas, var radīt ar drošību saistītas sekas un garantija var zaudēt spēku.
- Tālāk norādītās rezerves daļas būs pieejamas 7 gadus pēc modeļa

ražošanas pārtraukšanas: termostati, temperatūras sensori, iespiedshēmas plates, gaismas avoti, durvju rokturi, durvju ērēges, plaukti un grozi.

Lūdzam ņemt vērā, ka dažas no šīm rezerves daļām ir pieejamas tikai profesionāliem remontētājiem un ka ne visas rezerves daļas der visiem modeļiem.

- Durvju bīlves būs pieejamas 10 gadus pēc modeļa ražošanas pārtraukšanas.

2.7 Ierīces utilizācija



BRĪDINĀJUMS!

Pastāv savainošanās vai nosmakšanas risks.

- Atvienojiet ierīci no elektropadeves.
- Nogrieziet strāvas kabeli un izmetiet to.
- Izņemiet durvis, lai novērstu bērnu vai dzīvnieku iесlēgšanu ierīcē.
- Šīs ierīces dzesētāja shēma un izolācijas materiāli nekaitē ozona slānim.
- Izolācijas slānis satur viegli uzliesmojošu gāzi. Sazinieties ar vietējo pašvaldību, lai noskaidrotu, kā pareizi atbrīvoties no ierīces.
- Nesabojājiet dzesēšanas bloka daļu, kas atrodas blakus siltummainim.

3. UZSTĀDĪŠANA



BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".



BRĪDINĀJUMS!

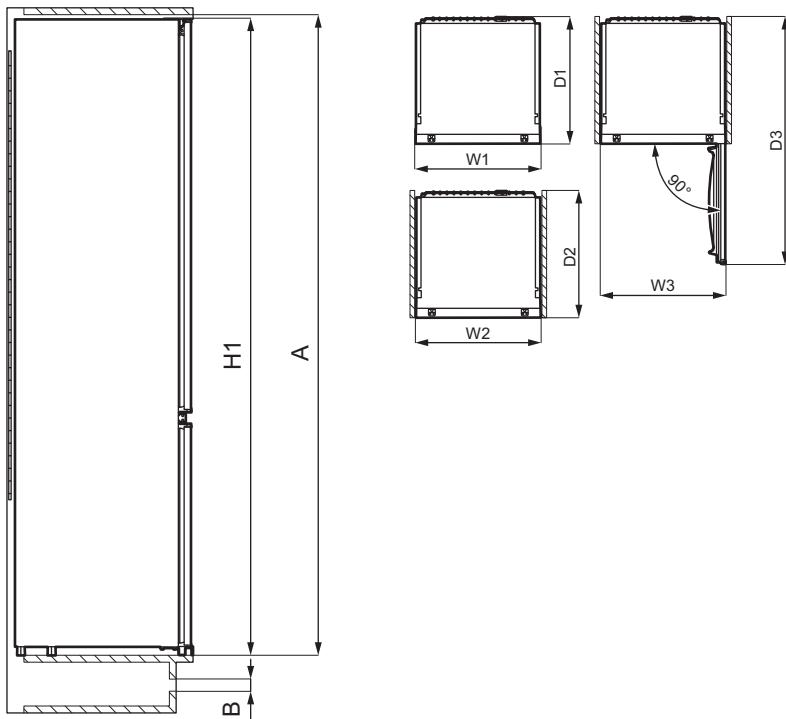
Skatiet uzstādīšanas norādījumus, lai uzstādītu savu ierīci.



BRĪDINĀJUMS!

Nofiksējiet ierīci saskaņā ar uzstādīšanas norādījumos teikti, lai ierīce nebūtu nestabila.

3.1 Dimensijas



Kopējās dimensijas ¹

H1	mm	1884
W1	mm	548
D1	mm	549

¹ ierīces augstums, platums un dzīlums,
neskaitot rokturi un kājiņas

Lietošanai nepieciešamā platība ²

H2 (A+B)	mm	1936
W2	mm	548
D2	mm	551
A	mm	1894
B	mm	36

² ierīces augstums, platums un dzīlums,
ieskaitot rokturi un dzesējošā gaisa brīvai
cirkulācijai nepieciešamo telpu

Kopējā lietošanai nepieciešamā platība ³

H3 (A+B)	mm	1936
W3	mm	548
D3	mm	1071

³ ierīces augstums, platums un dzīlums,
ieskaitot rokturi un dzesējošā gaisa brīvai
cirkulācijai nepieciešamo platību, kā arī
platību, kas nepieciešama, lai atvērtu
durvis minimālā leņķī un izņemtu visus
iekšējos piederumus

3.2 Atrašanās vieta

Lai ierīce darbotos pēc iespējas labāk, to nedrīkst uzstādīt tuvu karstuma avotiem (cepeškrāsnij, pītij, radiatoriem, plīts virsmām) vai zem tiešiem saules stariem. Pārliecinieties, ka ap ierīci aizmugurē brīvi cirkulē gaisss.

Šī ierīce jāuzstāda sausā, labi vēdinātā telpā.

Ierīci paredzēts lietot telpā, kur gaisa temperatūra ir no 10°C līdz 43°C.



Pareizu ierīces darbību var garantēt, izmantojot to tikai noteiktajā temperatūras diapazonā.



Ja jums ir kādas šaubas par ierīces uzstādīšanas vietu, lūdzu, sazinieties ar pārdevēju, mūsu klientu apkalpošanas centru vai tuvāko pilnvaroto servisa centru.



Jābūt nodrošinātai iespējai atvienot ierīci no elektrotīkla. Tādēļ pēc ierīces uzstādīšanas jābūt iespējai piekļūt kontaktligzdai.

3.3 Elektriskais savienojums

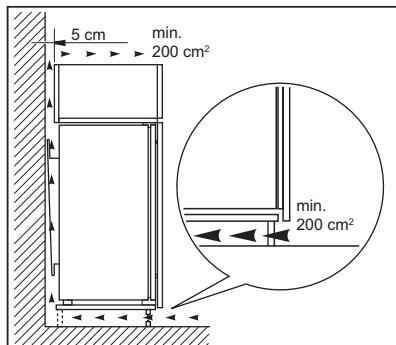
- Pirms ierīces pieslēgšanas elektrotīklam, pārbaudiet, vai tehnisko datu plāksnītē minētie sprieguma un frekvences parametri atbilst mājas elektrotīkla parametriem.
- Ierīcei jābūt iezemētai. Lai nodrošinātu zemējumu, strāvas kabeļa kontaktspraudnis ir aprīkots ar papildu kontaktu. Ja mājas elektrotīkla kontaktligzda nav iezemēta, iepriekš sazinieties ar kvalificētu speciālistu,

pievienojet ierīcei atsevišķu, spēkā esošiem noteikumiem atbilstošu zemējumu.

- Ražotājs neuzņemsies atbildību par sekām, kas būs radušās, neievērojot iepriekš minētos norādījumus.
- Ierīce atbilst EEK direktīvām.

3.4 Prasības ventilācijai

Ierīces aizmugurē jābūt pietiekamai gaisa plūsmai.



UZMANĪBU!

Uzstādīšanai skatiet montāžas norādījumus.

3.5 Durvju vēršanās virziena maiņa

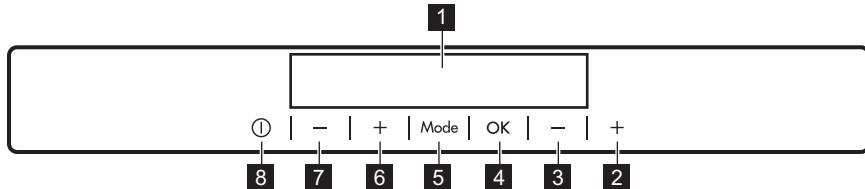
Norādījumus par uzstādīšanu un durvju vēršanās virziena maiņu, lūdzu, skatiet atsevišķajā dokumentā ar norādījumiem.



UZMANĪBU!

Durvju vēršanās virziena maiņas laikā vienmēr aizsargājiet grīdu no saskräpēšanas, izmantojot izturīgu materiālu.

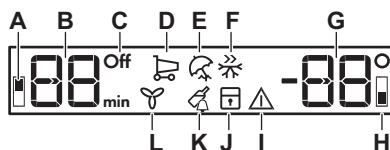
4. VADĪBAS PANELIS



- 1** Displejs
- 2** Saldētavas temperatūras paaugstināšanas taustiņš
- 3** Saldētavas temperatūras pazemināšanas taustiņš
- 4** OK
- 5** Mode
- 6** Ledusskapja temperatūras paaugstināšanas taustiņš

7 Ledusskapja temperatūras pazemināšanas taustiņš
8 ON/OFF
 Ir iespējams mainīt noteikto skaņu taustiņiem, dažas sekundes paturot vienlaikus nospiestu Mode taustiņu un temperatūras pazemināšanas taustiņu. Ir iespējams atjaunot iepriekšējo iestatījumu.

4.1 Displejs



- A. Ledusskapja nodalījuma indikators
- B. Taimera indikators /Temperatūras indikators
- C. Indikators ON/OFF
- D. Funkcija Coolmatic
- E. Režīms Holiday
- F. Funkcija Frostmatic
- G. Temperatūras indikators
- H. Saldētavas nodalījuma indikators
- I. Brīdinājuma indikators
- J. Funkcija ChildLock
- K. Funkcija DrinksChill
- L. Funkcija DYNAMICAIR

4.2 Ierīces ieslēgšana

1. Iespārduiet kontaktdakšu kontaktligzdzā.
 2. Ja displejs ir izslēgts, nospiediet ierīces taustiņu ON/OFF. Temperatūras indikatori rāda sākotnēji iestatīto temperatūru.
- Lai izvēlētos citu temperatūru, skatiet sadāļu "Temperatūras regulešana".

Ja displejā parādās "dEMo", skatiet sadāļu „Problēmrisināšana”.

4.3 Izslēgšana

1. Piespiediet ierīces taustiņu ON/OFF 3 sekundes. Displejs izslēdzas.
2. Atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas.

4.4 Temperatūras regulešana

Iestatiet ierīces temperatūru, nospiežot temperatūras regulatorus.

Ieteiktā iestatījuma temperatūra ir:

- ledusskapā +4 °C;
- saldētavā -18 °C.

Temperatūra saldētavā var būt no -15 °C līdz -24 °C, savukārt ledusskapī temperatūra var būt no 2 °C līdz 8 °C. Temperatūras indikatori rāda iestatīto noklusējuma temperatūru.



Iestatītā temperatūra tiks sasniegta 24 stundu laikā. Strāvas padeves pārtraukuma gadījumā iestatītā temperatūra tiek saglabāta.

4.5 Ledusskapja ieslēgšana

Lai ieslēgtu ledusskapī, ir tikai jāpiespiež ledusskapja temperatūras regulators. Lai ieslēgtu ledusskapī citā veidā:

1. Pies piediet Mode taustiņu, līdz parādās atbilstošā ikona.
Mirgo ledusskapja OFF indikators.
2. Pies piediet OK, lai apstiprinātu.
Izdzīst ledusskapja OFF indikators un ledusskapja nodalījums ieslēdzas.



Lai izvēlotos citu temperatūru, skatiet sadaļu "Temperatūras regulēšana".

4.6 Ledusskapja izslēgšana

Iespējams izslēgt tikai ledusskapja nodalījumu, atstājot saldētavu ieslēgtu.

1. Pies piediet Mode, līdz parādās ledusskapja nodalījuma indikators.
Ledusskapja OFF indikators un ledusskapja nodalījuma indikatori mirgo. Ledusskapja temperatūras indikatorā redzamas svītras.
2. Pies piediet OK, lai apstiprinātu.
Parādās ledusskapja OFF indikators un ledusskapja nodalījums izslēdzas.

4.7 Coolmatic funkcija

Ja ledusskapja nodalījumā nepieciešams ievietot lielāku daudzumu siltu produktu (piemēram, uzreiz pēc iepirkšanās), ieteicams aktivizēt funkciju Coolmatic, lai pēc iespējas ātrāk atdzesētu produktus un nepielāautu citu jau ievietotu produktu sasilšanu.

1. Nospiediet Mode, līdz parādās atbilstošā ikona.
Mirgo indikators Coolmatic.
2. Nospiediet OK, lai apstiprinātu izvēli.

Redzams indikators Coolmatic. Ventilators automātiski ieslēdzas uz visu funkcijas darbības laiku. Šī funkcija automātiski izslēdzas pēc aptuveni 6 stundām.

Funkciju Coolmatic var izslēgt, pirms tā izslēdzas automātiski, atkārtojot procedūru vai izvēloties citu ledusskapja temperatūru.

4.8 Holiday režīms

Šis režīms ļauj jums saglabāt tukšu ledusskapja nodalījumu, kad to ilgstoši nelēto atvaiņījuma laikā, samazinot sliktu smaku veidošanos, kamēr saldētavas nodalījums darbojas normāli.

1. Nospiediet Mode, līdz parādās atbilstošā ikona.
Mirgo indikators Holiday. Temperatūras indikators rāda iestatīto temperatūru.
2. Nospiediet OK, lai apstiprinātu izvēli.
Redzams indikators Holiday.



Šis režīms izslēdzas, izvēloties citu temperatūru.

4.9 Frostmatic funkcija

Funkciju Frostmatic izmanto iepriekšējai sasaldēšanai un ātrai sasaldēšanai saldēšanas nodalījumā. Šī funkcija paātrina svaigu produktu sasaldēšanu un vienlaikus aizsargā jau uzglabāšanai ievietotos produktus no sasilšanas.



Lai sasaldētu svaigus produktus, aktivizējiet sasaldēšanas funkciju Frostmatic vismaz 24 stundas pirms sasaldēšanai paredzēto produktu ievietošanas saldētavā.

1. Lai aktivizētu funkciju, nospiediet taustiņu Mode, līdz parādās atbilstošā ikona.
Mirgo indikators Frostmatic.
2. Lai apstiprinātu, nospiediet taustiņu OK.
Redzams indikators Frostmatic.

Šī funkcija automātiski izslēdzas pēc 52 stundām.

Funkciju Frostmatic var izslēgt, pirms tā izslēdzas automātiski, atkārtojot procedūru, līdz indikators Frostmatic izslēdzas, vai izvēloties citu temperatūru.

4.10 DYNAMICAIR funkcija

Ledusskapja nodalījums ir aprīkots ar ierīci, kas ļauj ātri atdzesēt produktus un nodalījumā uztur vienmērīgāku temperatūru.

Šī ierīce ieslēdzas automātiski pēc vajadzības vai manuāli.

Lai izslēgtu funkciju,

1. nospiediet Mode pogu līdz parādās atbilstošā ikona.
Indikators DYNAMICAIR sāk mirgot.
2. Nospiediet pogu Labi , lai apstiprinātu.
Indikators DYNAMICAIR tiek parādīts.

Lai izslēgtu funkciju, atkārtojiet procedūru līdz DYNAMICAIR indikators nodziest.



Ja funkcija tiek aktivizēta automātiski, tad DYNAMICAIR indikators netiek parādīts (skat. sadaļu „Ikdienas lietošana”). Funkcijas DYNAMICAIR aktivizēšana palielinā elektroenerģijas patēriņu.

Kad durvis ir atvērtas, ventilators pārstāj darboties, un tas atsāk strādāt uzreiz pēc durvju aizvēšanas.

4.11 ChildLock funkcija

Aktivizējet funkciju ChildLock, lai pogas nevarētu lietot bez atlaujas.

1. Pies piediet Mode taustiņu, līdz parādās atbilstošā ikona.
Mirgo indikators ChildLock.
2. Pies piediet OK, lai apstiprinātu.
Redzams indikators ChildLock.
Lai izslēgtu funkciju ChildLock, atkārtojiet procedūru, līdz izdziest funkcijas ChildLock indikators.

4.12 DrinksChill funkcija

DrinksChill funkcija tiek izmantota, lai noteiktam laikam iestatītu skaņas

signālu. Piemērota, ja, piemēram, pēc receptes pārtiku nepieciešams atdzesēt noteiktu laika periodu.

Tā ir noderīga arī tad, kad nepieciešams atgādinājums par ātrai atdzesēšanai saldētavā ievietotām pudelēm vai skārdenēm.

1. Pies piediet Mode taustiņu, līdz parādās atbilstošā ikona.
Mirgo indikators DrinksChill.
Taimeris uz dažām sekundēm rāda iestatītu lielumu (30 minūtes).
2. Nospiediet taimera regulēšanas taustiņu, lai mainītu iestatīto taimera vērtību diapazonā no 1 līdz 90 minūtēm.
3. Pies piediet OK, lai apstiprinātu.
Redzams indikators DrinksChill.
Taimeris sāk mirgot (min).
Laika atskaites beigās mirgo indikators "0 min" un atskan skaņas signāls.
Nospiediet OK, lai izslēgtu skaņu un apturētu funkciju.
4. Lai izslēgtu funkciju, atkārtojiet soļus, līdz DrinksChill izdziest.
5. Laiku var mainīt jebkurā laika atskaites laikā un pirms darbības beigām, piespiezot aukstākas temperatūras taustiņu un siltākas temperatūras taustiņu.

4.13 Paaugstinātas temperatūras brīdinājuma signāls

Ja saldētavas nodalījumā palielinās temperatūra (piem., iepriekš notikuša elektīras piegādes pārraukuma dēļ), brīdinājuma un saldētavas temperatūras indikators mirgo, un skan skaņa.
Lai izslēgtu trausmi:

1. Nospiediet jebkuru taustiņu.
Skaņa apklust.
2. Saldētavas temperatūras indikators rāda augstāko temperatūru uz dažām sekundēm, pēc tam displejs atkal rāda iestatīto temperatūru.



Brīdinājuma indikators turpina mirgot, līdz atjaunojas normālais režīms. Ja neviena pogā netiek piespiesta, signāls automātiski izslēgsies pēc aptuveni stundas, lai netraucētu nevienam.

Skanas signāls izslēdzas, kad tiek aizvērtas durvis. Brīdinājuma signāla laikā skaņu var izslēgt, nospiežot jebkuru pogu.



Ja neviena pogā netiek piespiesta, signāls automātiski izslēgsies pēc aptuveni stundas, lai netraucētu nevienam.

4.14 Durvju atvēšanās brīdinājuma signāls

Ja ledusskapja durvis paliek atvērtas aptuveni 5 minūtes, atskan skanas signāls un mirgo brīdinājuma indikators.

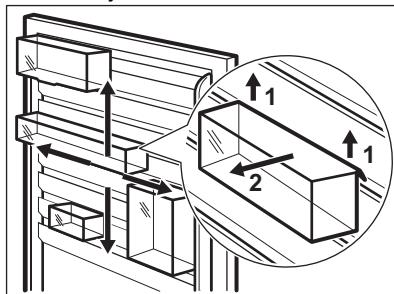
5. IERĪCES IZMANTOŠANA IKDIENĀ

5.1 Durvju plauktu novietošana

Šīs ierīces durvis ir aprīkotas ar vadotnēm, kas ļauj pārvietot plauktus/konteinerus pēc jūsu vēlmēm.

Lai pārvietotu durvju plauktus/konteinerus:

1. Pakāpeniski paceliet plauktu/konteineru bultiņu virzienā, līdz tas atbrīvojas.
2. Novietojiet plauktu/konteineru vēlamajā pozīcijā un uzmanīgi ievelciet to vadīklā.



5.2 Izņemami plaukti

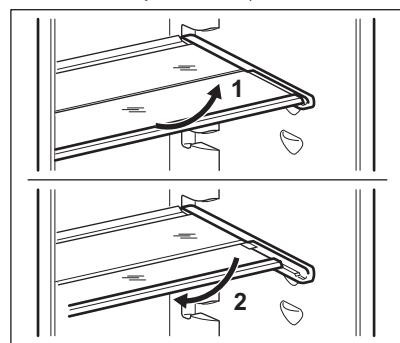
Ledusskapja iekšējās sienas aprīkotas ar vadotnēm, kas paredzētas plauktu izvietošanai dažādos līmeņos.

Šī ierīce ir aprīkota arī ar divdalīgu plauktu. Priekšējo plauktu pusi var

novietot zem otrās puses, lai efektīvāk izmantotu vietu.

Lai saločītu plauktu:

1. Uzmanīgi izņemiet priekšējo daļu.
2. Iebādīet to apakšējās vadotnēs un zem otrās plauktā daļas.



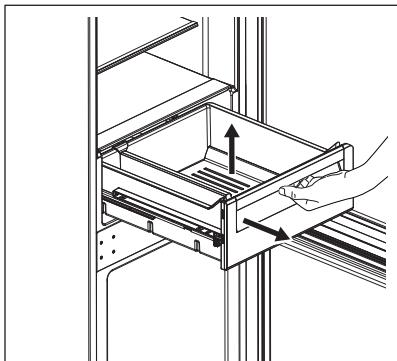
Lai nodrošinātu pareizu gaisa cirkulāciju, neizņemiet virs dārzenu atvilktnes esošo stikla plauktu.

5.3 Dārzenu atvilktnē

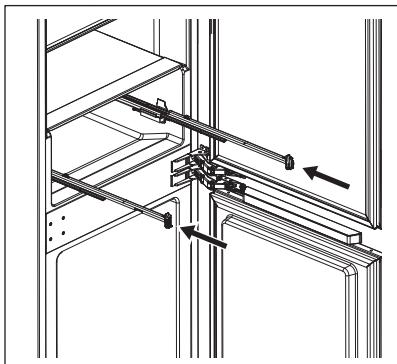
Atvilktnē piemērota dārzenu uzglabāšanai.

Lai izņemtu atvilktni (piem., lai to iztīrtu):

1. Izvelciet atvilkti un paceliet uz augšu.

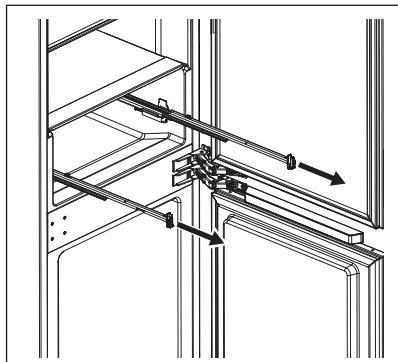


2. Iebīdiet sliedes skapītī, lai nesabojātu ierīci, aizverot durvis.

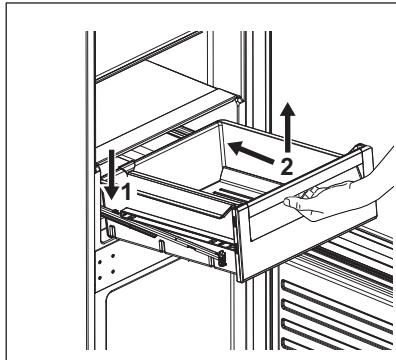


Montēšana.

1. Izvelciet sliedes.



2. Uzlieciet atvilktnes aizmugurējo daļu (1) uz sliedēm.



3. Turiet atvilktnes (2) priekšpusi paceltā stāvoklī, kad iebūdāt atvilktni iekšā.
4. Piespiediet atvilktnes priekšpusi uz leju.



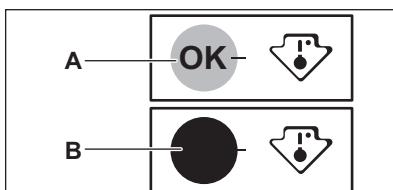
Atkal izvelciet atvilkti un pārbaudiet, vai tā pareizi novietota uz aizmugurējiem un priekšējiem āķiem.

5.4 Temperatūras indikators

Lai nodrošinātu pareizu pārtikas uzglabāšanu, ledusskapis ir aprīkots ar temperatūras indikatoru. Ierīces sānā esošais simbols norāda visaukstāko zonu ledusskapī.

Ja redzams OK (A), ievietojiet ar simbolu apzīmētajā zonā svāigu pārtiku, pretējā gadījumā (B) nogaidiet vismaz 12 stundas un pārbaudiet, vai redzams OK (A).

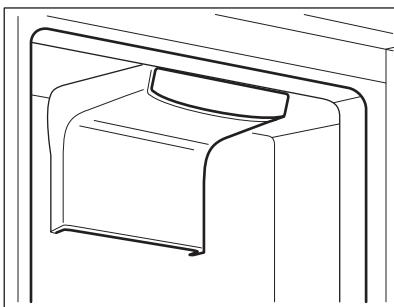
Ja joprojām nav redzams OK (B), noregulējiet iestatījumu vadību uz aukstāku iestatījumu.



5.5 DYNAMICAIR

Ledusskapja nodalījums ir aprīkots ar ierīci, kas ļauj ātri atdzesēt produktus un nodalījumā uztur vienmērīgāku temperatūru.

Šī ierīce ieslēdzas automātiski pēc vajadzības.



Ierīci var ieslēgt manuāli, ja nepieciešams (skatiet sadaļu "DYNAMICAIR funkcija").



Ventilators darbojas vienīgi tad, kad durvis ir aizvērtas.

5.6 Svaigas pārtikas sasaldēšana

Saldētavas nodalījums ir piemērots svaigas pārtikas sasaldēšanai un dzīļi saldētas pārtikas ilgstotai uzglabāšanai.

Lai sasaldētu svaigu pārtiku, aktivizējiet funkciju Frostmatic vismaz 24 stundas pirms sasaldēšanai paredzētās pārtikas ievietošanas saldētavas nodalījumā.

Glabājiet svaigu pārtiku vienmērīgi izkārtotu trešajā nodalījumā vai atvilktnē no augšas.

Maksimālais pārtikas daudzums, ko var sasaldēt 24 stundu laikā, nepievienojot citus svaigus pārtikas produktus, ir norādīts tehnisko datu plāksnītē (informatīva zīme, kura atrodas ierīces iekšpusē).

Kad sasaldēšanas process ir pabeigts, ierīce pati atjauno iepriekšējos temperatūras iestatījumus (skatiet „Funkcija Frostmatic”).

5.7 Saldētas pārtikas glabāšana

Pirma reizi ieslēdzot ierīci vai arī pēc ilgstotās neizmantošanas, pirms ievietojat nodalījumā produktus, ļaujiet ierīcei darboties vismaz 3 stundas, kad funkcija Frostmatic ir ieslēgta.

Saldētavas atvilktnes sniedz jums iespēju ātri un ērti atrast meklēto pārtikas iesaiņojumu. Ja nepieciešams uzglabāt lielu pārtikas daudzumu, izņemiet no ierīces visas atvilktnes un novietojiet pārtiku uz plauktiem.

Neuzglabājiet pārtiku vismaz 15 mm attālumā no ierīces durvīm.



UZMANĪBU!

Nejaušas atkausēšanas gadījumā, piemēram, elektroenerģijas piegādes pārtraukuma dēļ, ja elektrības piegādes pārtraukuma laiks ir ilgāks par datu plāksnītē norādīto vērtību „Elektroenerģijas padeves atjaunošanas laiks”, atkausētie produkti ir nekavējoties jāizmanto vai jāpagatavo un pēc tam jāatdzesē un atkārtoti jāsasaldē. Skatiet sadaļu „Augstas temperatūras brīdinājums”.

5.8 Atlaidināšana

Dzīļi saldētus vai saldētus produktus pirms lietošanas var atlaidināt ledusskapī vai ielikt polietilēna maisiņā un tad aukstā ūdenī.

Tas atkarīgs no pieejamā laika un produkta veida. Nelielus produktus var pagatavot arī saldētā veidā.

5.9 Ledus gabaliņu pagatavošana

Ierīces komplektācijā ir viena vai vairākas ledus gabaliņu pagatavošanai piemērotas paplātes.



Lai izņemtu traucinu no saldētavas, neizmantojet metāliskus priekšmetus.

1. Piepildiet šīs paplātes ar ūdeni.
2. Ielieciet paplātes saldētavā.

5.10 Aukstuma uzkrājējierīces

Šī ierīce ir aprīkota ar aukstuma uzkrājējierīcēm, kas palielina produktu

uzglabāšanas laiku elektrības piegādes pārtraukuma gadījumā

Lai nodrošinātu uzkrājējierīču labāko veikspēju, novietojiet tās ierīces augšpusē priekšējā daļā.

6. PADOMI UN IETEIKUMI

6.1 Padomi elektroenerģijas taupīšanai

- Saldētava. Ierīces iekšējā konfigurācija nodrošina visefektīvāko elektroenerģijas lietojumu.
- Ledusskapis. Visefektīvākais enerģijas lietojums tiek nodrošināts konfigurācijā ar ierīces apakšējā daļā ievietotām atvilktnēm un vienmērīgi izkārtotiem plauktiem. Durvju plauktu pozīcija neietekmē elektroenerģijas patēriņu.
- Neizņemiet aukstuma akumulatorus no saldētavas groza.
- Neviriniet bieži ierīces durvis un neturiet tās atvērtas ilgāk nekā tas nepieciešams.
- Saldētava. Jo iestatīta aukstāka temperatūra, jo lielāks ir elektroenerģijas patēriņš.
- Ledusskapis. Neiestatiet pārāk augstu temperatūru elektroenerģijas taupīšanas nolūkos, ja vien tas nav nepieciešams pārtikai.
- Ja vides temperatūra ir augsta, temperatūras regulators ir iestatīts uz zemu temperatūru un ierīcē ir ievietots maksimāls produktu daudzums, tad kompresors, iespējams, darbosies nepārtrauktā darbības režīmā, veidojot apsarmojumu vai ledu uz iztvaikotāja. Šādā gadījumā iestatiet temperatūras regulatoru uz augstāku temperatūru, lai veiktu automātisku atkausēšanu un tādējādi taupītu elektroenerģiju.
- Nodrošiniet labu ventilāciju. Neaizsedziet ventilācijas restes un atveres.
- Pārliecinieties, ka ierīcē ievietoti pārtikas produkti ir izvietoti tā, lai gaisis varētu cirkulēt pa attiecīgajām ierīces aizmugurē izvietotajām iekšējām atverēm.

6.2 Ieteikumi produktu sasaldēšanai

- Aktivizējet funkciju Frostmatic vismaz 24 stundas pirms sasaldēšanai paredzēto produktu ievietošanas saldētavā.
- Pirms sasaldēšanas ietiniet un noslēdziet svaigus produktus: alumīnija foliā, polietilēna plēvē vai maisiņos, gaisu necaurlaidīgos traukos ar vāku.
- Lai efektīvāk sasaldētu un atkausētu, sadaliet pārtiku mazās porcijās.
- Ieteicams uz sasaldētiem produktiem piestiprināt uzlīmes un norādīt datumus. Tas palīdzēs noskaidrot, kas ir sasaldēts un līdz kuram laikam to vajadzētu izlietot.
- Lai saglabātu labu kvalitāti, produktus vajadzētu sasaldēt svaigus. It īpaši augļus un dārzeņus ieteicams sasaldēt uzreiz pēc novākšanas, lai saglabātu visas uzturvielas.
- Nesanās sasaldēt pudeles vai skārdenes ar dzērieniem, it īpaši, ja dzēriens satur oglekļa dioksīdu — sasaldēšanas laikā tās var uzsprāgt.
- Neliieciet saldētavas nodalījumā karstus ēdienus. Atdzesējiet tos līdz istabas temperatūrai, pirms liekat nodalījumā.
- Lai izvairītos no jau saldētas pārtikas temperatūras paaugstināšanās, nenovietojiet tās tuvumā svaigu, nesaldētu pārtiku. Levietojiet istabas temperatūras produktus tajā saldētavas nodalījumā, kur nav saldētas pārtikas.
- Neēdiet ledus gabaliņus, ledū sasaldētu ūdeni vai ledenes uzreiz pēc to izņemšanas no saldētavas. Pastāv apsaldējuma risks.
- Nesanās sasaldēt atkārtoti jau atkausētu produktus. Ja produkti ir atkausēti,

pagatavojet tos, atdzesējiet, tad sasaldējiet.

6.3 Padomi saldētas pārtikas glabāšanai

- Saldētavas nodalījums ir markēts ar apzīmējumu  .
- Labs temperatūras iestatījums, kas nodrošina saldētu pārtikas produktu glabāšanu temperatūrā, kas ir vienāda vai zemāka par -18 °C. Augstāks temperatūras iestatījums ierīcē var saisināt produktu derīguma termiņu.
- Saldētus pārtikas produktus var glabāt visā saldētavas nodalījumā.
- Atstājiet pietiekami daudz vietas ap produktiem, lai ap tiem varētu brīvi cirkulēt gaiss.
- Lai noskaidrotu piemērotas glabāšanas norādījumus, skatiet uzlīmi uz pārtikas produktu iepakojuma ar informāciju par derīguma termiņu.
- Produktus svarīgi iesaiņot tā, lai tajos neiekļūtu ūdens, mitrums un kondensāts.

6.5 Glabāšanas laiks saldētavas nodalījumā

Pārtikas veids	Derīguma termiņš (mēneši)
Maize	3
Augļi (izņemot citrusaugļus)	6 - 12
Dārzeņi	8 - 10
Pārpalikumi, ne gaļa	1 - 2
Piena produkti:	
sviests	6 - 9
mīksts siers (piem., mocarella)	3 - 4
ciets siers (piem., parmezāns vai Čederas siers)	6
Jūras veltes:	
treknas zivis (piem., lasis, skumbrija)	2 - 3
liesas zivis (piem., menca, plekste)	4 - 6
garneles	12
nolobīti ēdamie gliemeži un mīdijas	3 - 4
termiski apstrādātas zivis	1 - 2

Pārtikas veids	Derīguma termiņš (mēneši)
Gaļa:	
putnu gaļa	9 - 12
liellopa gaļa	6 - 12
cūkgaļa	4 - 6
jēra gaļa	6 - 9
desīnas	1 - 2
šķinkis	1 - 2
pārpalikumi, ar gaļu	2 - 3

6.6 Ieteikumi svaigu produktu uzglabāšanai ledusskapī

- Labs temperatūras iestājums, kas nodrošina svaigas pārtikas uzglabāšanu, ir +4 °C vai zemāks. Augstāks temperatūras iestājums ierīcē var samazināt produktu derīguma termiņu.
- Apsedziet produktus ar iepakojumu, lai saglabātu to svaigumu un aromātu.
- Vienmēr lietojet slēgtus traukus šķidrumiņiem un ēdieniem, ai izvairītos no garšām un smakām nodalījumā.
- Lai izvairītos no savstarpejā piesārnojuma pagatavota ēdiena un jēlu produktu starpā, nosedziet pagatavoto ēdienu un nošķiriet to no jēliem produktiem.
- Produktus ieteicams atkausēt ledusskapī.
- Nelieciet ierīcē karstus ēdienus. Ievietojet tos tikai tad, kad tie ir atdzisusi līdz istabas temperatūrai.
- Lai nepielāautu pārtikas izšķērdēšanu, svaigi produkti vienmēr jānovieto aiz vecajiem.

6.7 Ieteikumi pārtikas glabāšanai ledusskapī

- Svaigās pārtikas glabāšanas nodalījums ir atzīmēts (datu plāksnītē) ar .

- Gaļa (visu veidu) – ietinet piemērotā iepakojumā un novietojet to uz stikla plaukta virs dārzenu atvilktnes. Ilgākais gaļas glabāšanas laiks ir 1–2 dienas.
- Augļi un dārzeņi – rūpīgi notīriet (atbrīvojet no smiltīm) un ievietojet īpašajā atvilktnē (dārzenu atvilktnē).
- Iesakām neglabāt ledusskapī tādus eksotiskus augļus kā banāni, mango, papaijas, u.c.
- Nav ieteicams ledusskapī glabāt tādus dārzenus kā tomāti, kartupeļi, sīpoli un ķiploki.
- Sviests un siers – jāievieto gaisu necaurlaidīgā traukā vai jāiesaiņo alumīnija folijā vai arī polietilēna maisiņā, lai nepiekļūtu gaiss.
- Pudeles – uzskrūvējiet vāciņu un novietojet tās durvju pudeļu plauktā vai (ja pieejams) pudeļu plauktā.
- Lai paātrinātu pārtikas produktu atdzesēšanu, iesakām ieslēgt ventilatoru. Aktivizēšana DYNAMICAIR nodrošina labāku iekšējās temperatūras viendabīgumu.
- Vienmēr skatiet produktu derīguma termiņu, lai zinātu, cik ilgi tos uzglabāt.

7. KOPŠANA UN TĪRĪŠANA



BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadāļu "Drošība".

7.1 Iekšpuses tīrīšana

Lai neutralizētu sākotnējo izstrādājuma aromātu, pirms ierīces pirmās lietošanas reizes mazgājiet iekšpusi un iekšējos piederumus ar remdenu ziepījūni un pēc tam rūpīgi nosusiniet tos.



UZMANĪBU!

Neizmantojiet mazgāšanas līdzekļus, abražīvos pulverus, tīrīšanas līdzekļus uz hlora vai eļļas bāzes, tā kā tie var sabojāt apdarī.

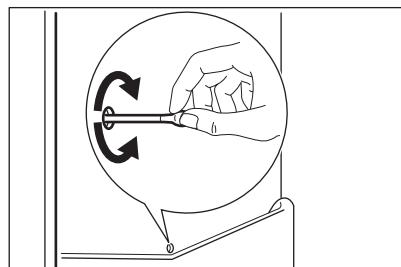


UZMANĪBU!

Ierīces papildpiederumus un detālas trauku mazgājamā mašīnā mazgāt nedrīkst.

Tādēļ, lai nepieļautu ūdens pārplūšanu un noklūšanu uz produktiem, ir svarīgi periodiski iztīrīt arī ledusskapja nodalījuma vidusdaļā esošo atkausētā ūdens aizplūdes atveri.

Šim nolūkam izmantojiet cauruļu tīrāmo, kas iekļauts komplektācijā ar ierīci.



7.2 Periodiska tīrīšana

Ierīce regulāri jātīra

1. Tīriet iekšpusi un piederumus ar remdenu ūdeni un neitrālām ziepēm.
2. Regulāri pārbaudiet durvju blīvējumu un notīriet to, lai uz tā nebūtu netīrumu.
3. Noskalojiet un rūpīgi nožāvējiet.

7.3 Ledusskapja atkausēšana

Parastā darbības režīma laikā tiek automātiski likvidēti apsarmojums, kas veidojas ledusskapja nodalījumā. Ūdens, kas rodas atkausēšanas laikā, tiek novadīts īpašā tvertnē, kas atrodas ierīces aizmugurē virs kompresora motora, un tur iztvaiko.

7.4 Saldētavas atkausēšana

Ledusskapim ir bezsarmas saldētava. Tas nozīmē, ka, saldētavai darbojoties, apsarmojums uz iekšējām sienām un produktiem neveidojas.

7.5 Ierīces ilgstoša neizmantošana

Ja ierīce netiek ilgstoši lietota, veiciet šādus piesardzības pasākumus:

1. Atvienojiet ierīci no elektrotīkla.
2. Izņemiet produktus.
3. Iztīriet ierīci un visus piederumus.
4. Atstājiet durvispusvirus, lai nepieļautu nepatīkama aromāta veidošanos.

8. PROBLĒMRISINĀŠANA



BRĪDINĀJUMS!

Skatiet sadaļu "Drošība".

8.1 Kā rīkoties, ja...

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Ierīce nedarbojas.	Ierīce ir izslēgta.	Ieslēdziet ierīci.
	Elektrotīkla vada spraudnis nav pareizi savienots ar elektrotīkla kontaktligzdu.	Savienojiet elektrotīkla vada spraudni ar elektrotīkla kontaktligzdu pareizi.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
	Elektrotīkla kontaktligzdzā nav elektriskā sprieguma.	Savienojiet citu elektroierīci ar elektrotīkla kontaktligzdu. Sazinieties ar kvalificētu elektriķi.
Ierīce rada pārāk daudz trokšņu.	Ierīce nav pareizi atbalstīta.	Pārbaudiet, vai ierīce ir noviegota stabili.
Ieslēgts akustiskais vai vizuālais brīdinājuma signāls.	Skapītis nesen tika ieslēgts.	Skatiet „Durvju atvēršanās brīdinājuma signāls” vai „Paaugstinātas temperatūras brīdinājuma signāls”.
	Ierīces temperatūra ir pārāk augsta.	Skatiet „Durvju atvēršanās brīdinājuma signāls” vai „Paaugstinātas temperatūras brīdinājuma signāls”.
Kompresors darbojas nepātrauki.	Ierīces durvis ir atstātas vājā.	Aizveriet durvis.
	Temperatūra ir iestātīta nepareizi.	Skatiet sadaļu „Vadības pamatlīnijas”.
	Vienlaikus ievietots liels daudzums pārtikas produktu.	Pagaidiet pāris stundas un pēc tam pārbaudiet temperatūru atkal.
	Istabas temperatūra ir pārāk augsta.	Skatiet sadaļu „Uzstādīšana”.
	Ierīcē ievietotie pārtikas produkti bija pārāk silti.	Pirms produktu ievietošanas ierīcē uzglabāšanai ļaujiet tiem atdzist līdz istabas temperatūrai.
	Durvis nav pareizi aizvērtas.	Skatiet sadaļu „Durvju aizvēšana”.
	Ir aktivizēta funkcija Frostmatic.	Skatiet sadaļu "Frostmatic funkcija".
	Ir aktivizēta funkcija Coolmatic.	Skatiet sadaļu "Coolmatic funkcija".
Kompresors nesāk darboties uzreiz pēc "Frostmatic" vai "Coolmatic" nospiešanas vai pēc temperatūras mainīšanas.	Kompresors sāk darbu pēc kāda laika.	Tas ir normāli; kļūdas nav.
Ierīces durvis nav pareizi slāgotas, vai tās saskaras ar ventilācijas režģi.	Ierīce nav nolīmenota.	Skatiet uzstādīšanas norādes.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Ierīces durvis neatveras viegli.	Jūs mēģināt atkārtoti atvērt ierīces durvis uzreiz pēc to aizvēršanas.	Pagaidiet dažas sekundes pirms atverat durvis pēc to aizvēršanas.
Nestrādā lampiņa.	Lampiņa izgaismo gaidstāves režīmu.	Aizveriet un atveriet ierīces durvis.
	Lampiņa ir bojāta.	Sazinieties ar tuvāko pilnvarotā servisa centru.
Ierīcē ir pārāk daudz sarmas un ledus.	Durvis nav aizvērtas pareizi.	Skatiet sadaļu „Durvju aizvēršana”.
	Paplāksne ir deformēta vai netīra.	Skatiet sadaļu „Durvju aizvēršana”.
	Pārtikas produkti nav pareizi iesaiņoti.	Iesainojiet pārtikas produktus rūpīgāk.
	Temperatūra ir iestatīta nepareizi.	Skatiet sadaļu „Vadības panelis”.
	Ierīce ir pilnībā piepildīta, un tā ir iestatīta uz zemāko temperatūru.	Iestatiet augstāku temperatūru. Skatiet sadaļu „Vadības panelis”.
	Ierīcē iestatītā temperatūra ir pārāk zema, un apkārtējā temperatūra ir pārāk augsta.	Iestatiet augstāku temperatūru. Skatiet sadaļu „Vadības panelis”.
Uz ledusskapja aizmugurējās plātnes tek ūdens.	Automātiskās atkausēšanas laikā kūst sarma uz aizmugurējās plātnes.	Tas ir pareizi.
Uz ledusskapja aizmugurējās sienas ir pārāk daudz ūdens kondensāta.	Ierīces durvis tika virinātas pārāk bieži.	Atveriet ierīces durvis tikai tad, kad tas ir nepieciešams.
	Ierīces durvis nav bijušas pilnībā aizvērtas.	Pārliecinieties, ka durvis ir pilnībā aizvērtas.
	Uzglabātā pārtika nav bijusi iesaiņota.	Pirms pārtikas uzglabāšanas ierīcē, iesainojiet to piemērotā iepakojumā.
Ledusskapja iekšienē tek ūdens.	Pārtikas produkti neļauj ūdenim ieplūst ūdens kolektorā.	Pārliecinieties, ka pārtikas produkti nepieskaras aizmugurējai plātnei.
	Ūdens notece aizsprostota.	Iztīriet ūdens noteci.
Uz grīdas tek ūdens.	Kūstošā ūdens izvads nav pievienots virs kompresora novietotajai tvaiku uztveršanas paplātei.	Savienojiet kūstošā ūdens izvadu ar tvaiku uztveršanas paplāti.

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Nevar iestatīt temperatūru.	Ir ieslēgta "Frostmatic funkcija" vai "Coolmatic funkcija".	Izslēdziet "Frostmatic funkciju" vai "Coolmatic funkciju" manuāli vai uzgaidiet, līdz funkcija automātiski atiestātās, lai iestatītu temperatūru. Skatiet sadaļu "Frostmatic funkcija" vai "Coolmatic funkcija".
Ierīces temperatūra ir pārāk zema vai pārāk augsta.	Temperatūra nav iestatīta pareizi.	Iestatiet augstāku/zemāku temperatūru.
	Durvis nav pareizi aizvērtas.	Skatiet sadaļu „Durvju aizvēšana”.
	Pārtikas produktu temperatūra ir pārāk augsta.	Pirms glabāšanas ļaujiet produktiem atdzist līdz istabas temperatūrai.
	Ierīcē vienlaikus tiek uzglabāts pārāk daudz pārtikas produktu.	Ievietojiet ierīcē mazāk pārtikas produktu vienlaicīgi.
	Ierīces durvis ir tikušās pārāk bieži atvērtas.	Atveriet ierīces durvis tikai tad, kad tas ir nepieciešams.
	Ir aktivizēta funkcija Frostmatic.	Skatiet sadaļu "Frostmatic funkcija".
	Ir aktivizēta funkcija Coolmatic.	Skatiet sadaļu "Coolmatic funkcija".
	Ierīcē necirkulē aukstais gaiss.	Pārbaudiet, vai ierīcē cirkulē aukstais gaiss. Skatiet nodalju „Padomi un ieteikumi”.
Displejā parādās indikators DEMO.	Ierīce darbojas demonstrācijas režīmā.	Turiet piespiestu taustiņu OK aptuveni 10 sekundes, līdz atskan ilgs signāls un displejs izslēdzas uz ūsu brīdi.
Temperatūras displejā ciparu vietā ir redzams simbols  vai  vai  .	Temperatūras sensora problēma.	Sazinieties ar tuvāko pilnvaroto servisa centru (dzesēšanas sistēma turpinās uzturēt pārtikas produktus atdzēsētus, taču temperatūras pielāgošana nebūs pieejama).



Ja padoms nepalīdz sasniegt vēlamo rezultātu, zvaniet tuvākajam pilnvarotajam servisa centram pa tālruni.

8.2 Spuldzes maiņa

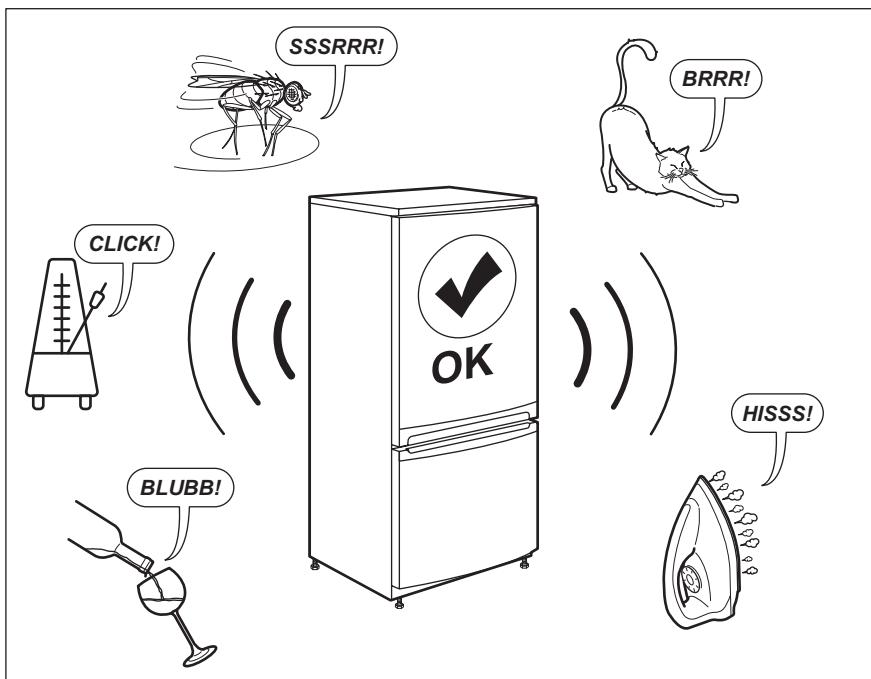
Ierīcei ir ilga darba mūža LED iekšpuses apgaismojums.

Apgaismojuma ierīci drīkst nomainīt tikai apkopes speciālists. Sazinieties ar savu pilnvaroto servisa centru.

8.3 Durvju aizvēršana

1. Durvju blīvējuma tīrīšana.
2. Ja nepieciešams, noregulējet durvis. Skatiet uzstādīšanas norādes.
3. Ja nepieciešams, nomainiet durvju blīvējumu. Sazinieties ar pilnvaroto servisa centru.

9. TROKŠNI



10. TEHNISKIE DATI

Tehniskā informācija ir atrodama ierīces iekšpusē esošajā tehnisko datu plāksnītē un uz energoefektivitātes markējuma.

QR kods uz ierīces komplektācijā iekļautā energoefektivitātes markējuma sniedz tīmekļa saiti uz informāciju par ES EPREL datu bāzē

iekļauto ierīces ekspluatācijas raksturlielumu informāciju. Saglabājiet energoefektivitātes markējumu kopā ar lietotāja rokasgrāmatu un visiem pārējiem ierīces komplektācijā iekļautajiem dokumentiem.

Šo pašu informāciju var uzzināt arī EPREL, atverot saiti <https://eprel.ec.europa.eu> un norādot ierīces energoefektivitātes nominālo datu plāksnītē norādīto modeļa nosaukumu un produkta numuru.

Lai saņemtu detalizētu informāciju par energoefektivitātes markējumu, atveriet saiti www.theenergylabel.eu.

11. INFORMĀCIJA PĀRBAUDES IESTĀDĒM

Ierīces uzstādīšana un sagatavošana EcoDesign pārbaudei atbilst EN 62552. Ventilācijas prasības, iebūvējamās nišas izmēri un minimālā atstarpe ierīces aizmugurē norādīta šīs pamācības

3. nodalā Lūdzam sazināties ar ražotāju ar papildu jautājumiem, tostarp par ielādes shēmām.

12. APSVĒRUMI PAR VIDES AIZSARDZĪBU

Nododiet otrreizējai pārstrādei materiālus ar simbolu , levietojiet iepakojuma materiālus atbilstošajos konteineros to otrreizējai pārstrādei. Palīdziet aizsargāt apkārtējo vidi un cilvēku veselību, atkārtoti pārstrādājot elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus.

Neizmetiet ierīces, kas apzīmētas ar šo simbolu , kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Nododiet izstrādājumu vietējā otrreizējās pārstrādes punktā vai sazinieties ar vietējo pašvaldību.

TURINYS

1. SAUGOS INFORMACIJA.....	45
2. SAUGOS INSTRUKCIJOS.....	47
3. ĮRENGIMAS.....	49
4. VALDYMO SKYDELIS.....	51
5. KASDIENIS NAUDOJIMAS.....	55
6. PATARIMAI.....	58
7. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA.....	60
8. TRIKČIŲ ŠALINIMAS.....	61
9. TRIUKŠMAS.....	65
10. TECHNINIAI DUOMENYS.....	65
11. INFORMACIJA PATIKROS ĮSTAIGOMS.....	65

PUIKIEMS REZULTATAMS

Ačiū, kad pasirinkote šį AEG gaminį. Mes jį sukūrėme taip, kad nepriekaištingai veiktų daugelį metų – jame naudojamos pažangios technologijos ir naudingos unikalias funkcijos, kurios palengvins jūsų kasdienybę. Skirkite kelias minutes šiai instrukcijai perskaityti, kad pasinaudotumėte visais joje pateiktais patarimais. Apsilankykite mūsų interneto svetainėje.



Čia rasite naudojimo patarimų, brošiūrų, informacijos apie trikčių šalinimą, aptarnavimą ir remontą:

www.aeg.com/support



Užregistruokite savo gaminį ir naudokitės papildomomis paslaugomis:

www.registeraeg.com



Jūsų prietaisui skirtų priedų, nusidévinčių ir originalių atsarginių dalių ieškokite čia:

www.aeg.com/shop

KLIENTŲ APTARNAVIMAS IR TECHNINĖ PRIEŽIŪRA

Visada naudokite originalias atsargines dalis.

Kreipdamiesi į įgaliotajių aptarnavimo centrą įsitikinkite, kad galite nurodyti šią informaciją: prietaiso modelis, PNC, serijos numeris.

Šią informaciją galima rasti techninių duomenų plokštėje.

Ispėjimo / perspėjimo ir saugos informacija

Bendroji informacija ir patarimai

Aplinkosaugos informacija

Galimi pakeitimai.

1. SAUGOS INFORMACIJA

Prieš įrengdami ir naudodamasi šių prietaisą, atidžiai perskaitykite pateiktą instrukciją. Gamintojas neatsako už sužalojimus ar žalą, patirtą dėl netinkamo prietaiso įrengimo ar naudojimo. Instrukciją visada laikykite

saugioje ir pasiekiamoje vietoje, kad prireikus galėtumėte pasižiūrėti.

1.1 Vaikų ir pažeidžiamų žmonių sauga

- Vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys, turintys fizinių, jutiminių arba protinių sutrikimų, arba asmenys, kuriems trūksta patirties ar žinių, ši prietaisą gali naudoti tik prižiūrimi kitų arba gavę nurodymus, kaip saugiai naudotis prietaisu, jei jie supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojuς.
- Vaikai nuo 3 iki 8 metų gali sudėti daiktus į prietaisą ir išimti, jeigu jie buvo tinkamai išmokyti tai daryti.
- Sunkią negalią turintys asmenys ši prietaisą gali naudoti tik tinkamai išmokę juo naudotis.
- Mažesnių nei 3 metų vaikų negalima palikti be priežiūros ar kitaip leisti pasiekti naudojamą prietaisą.
- Neleiskite vaikams žaisti šiuo prietaisu.
- Vaikai be priežiūros negali atlifkti prietaiso valymo ir naudotojo priežiūros darbų.
- Visas pakuotės medžiagas saugokite nuo vaikų ir tinkamai pašalinkite.

1.2 Bendrosios saugos reikalavimai

- Šis prietaisas skirtas tik naudojimui namų ūkyje; jį galima naudoti, pavyzdžiui:
 - kaimo sodybose, darbuotojų valgomuosiuose, pavyzdžiui, parduotuvėse, biuruose ir kitoje darbo aplinkoje;
 - viešbučiuose, moteliuose, svečių namuose ir kitose gyvenamosiose vietose.
- Laikykites šių nurodymų, kad neužterštumėte maisto:
 - nepalikite durelių atidarytų ilgą laiką;
 - reguliarai valykite paviršius, kurie liečiasi su maistu, ir pasiekiamas drenažo sistemas;
 - šviežią mėsą ir žuvį laikykite tinkamoje taroje šaldytuve, kad nesiliestų su kitu maistu arba nelašetų ant kito maisto.

- **[SPĖJIMAS.** Pasirūpinkite, kad nebūtų užkimštos ventiliacijos angos, esančios prietaiso korpuose ar įmontuotoje konstrukcijoje.
- **[SPĖJIMAS.** Norėdami paspartinti atitirpinimo procesą, nenaudokite jokių mechaninių prietaisų ar kitų priemonių, išskyrus gamintojo rekomenduojamas.
- **[SPĖJIMAS.** Nepažeiskite šaltnešio grandinės.
- **[SPĖJIMAS.** Nenaudokite jokių elektrinių prietaisų maisto produktų laikymo skyriuose, išskyrus tuos, kuriuos rekomenduoja gamintojas.
- Prietaisui valyti nenaudokite garų ir nepurkškite vandeniu.
- Valykite prietaisą drėgna, minkšta šluoste. Naudokite tik neutralius ploviklius. Nenaudokite šveičiamujų produktų, šveitimo kempinių, tirpiklių arba metalinių grandykliai.
- Kai prietaisas ilgą laiką stovi tuščias, išjunkite, atitirpinkite, išvalykite, išdžiovinkite ir palikite dureles atviras, kad prietaise nesusidarytų pelėsio.
- Nelaikykite šiame prietaise sprogių medžiagų, pavyzdžiui, aerozolinių talpyklių su degiu propelentu.
- Jei pažeidžiamas maitinimo laidas, jį leidžiama keisti tik gamintojui, jo įgaliotajam techninės priežiūros centru arba panašios kvalifikacijos asmenims – kitaip gali kilti pavojus.

2. SAUGOS INSTRUKCIJOS

2.1 Įrengimas



ISPĖJIMAS!

Ši prietaisą įrengti privalo tik kvalifikuotas asmuo.

- Nuimkite visas pakavimo medžiagas.
- Nejrenkite ir nenaudokite sugadinto prietaiso.
- Saugumo sumetimais nenaudokite prietaiso, prieš įrengdami jį balduose.
- Vadovaukitės su prietaisu pateiktomis įrengimo instrukcijomis.
- Visada būkite atsargūs, kai perkeliate prietaisą, nes jis yra sunkus. Visada

mūvėkite apsaugines pirštines ir avėkite uždarą avalynę.

- Prietaisą statykite taip, kad aplink ji galėtų cirkuliuoti oras.
- Pirmą kartą įrengus arba pakeitus durelių atidarymo kryptį, palaukite bent 4 valandas, prieš jungdamis prietaisą į maitinimo tinklą. Per tą laiką alyva sutekės atgal į kompresorių.
- Prieš atlikdami bet kokius darbus su prietaisu (pvz., keičiant durelių atidarymo kryptį), ištraukite kištuką iš maitinimo lizdo.
- Nejrenkite prietaiso šalia radiatorių, viryklių, orkaičių arba kaitlenčių.

- Nestatykite prietaiso ten, kur ant jo galėtų užlyti.
- Nejrenkite prietaiso tiesioginiai saulės spinduliais apšviestoje vietoje.
- Nejrenkite prietaiso per daug drėgnose ar per šaltose vietose.
- Kai perkeliate prietaisą, kelkite jį už priekinio krašto, kad nesubraižytumėte grindų.
- Prietaise yra sausiklio maišelis. Tai ne žaislas. Tai ne maistas. Iškart jį išmeskite.

2.2 Elektros prijungimas



ISPĖJIMAS!

Pavojus sukelti gaisrą ir gauti elektros smūgį.



ISPĖJIMAS!

Kai statote prietaisą, įsitikinkite, kad maitinimo laidas nebūtų prispauastas ar pažeistas.



ISPĖJIMAS!

Nenaudokite daugiakanalių kištukų, jungiklių ir ilginamujuų laidų.

- Prietaisą privaloma įžeminti.
- Įsitikinkite, kad parametrai techninių duomenų plokštéléje atitinka maitinimo tinklo elektros vardinius duomenis.
- Visada naudokite tinkamai įrengtą įžeminą saugujį elektros lizdą.
- Būkite atsargūs, kad nesugadintumėte elektrinių dalių (pvz., elektros kištuko, maitinimo kabelio, kompresoriaus). Iškvieskite igaliotojo techninės priežiūros centro atstovą arba elektriką, kad pakeistų elektaines dalis.
- Maitinimo kabelis privalo būti žemiau elektros kištuko lygio.
- Elektros kištuką į tinklo lizdą junkite tik tuomet, kai visiškai pabaigsite įrengimą. Įsitikinkite, kad įrengus prietaisą, elektros laido kištuką būtų lengva pasiekti.
- Norėdami išjungti prietaisą, netraukite už maitinimo laidą. Visada traukite paėmę už elektros kištuko.

2.3 Naudojimas



ISPĖJIMAS!

Pavojus susižaloti, nudegti, gauti elektros smūgį ar sukelti gaisrą.



Prietaise yra degių dujų, izobutano (R600a) – tai gamtinės dujos, kurios visiškai nedaro žalos aplinkai. Būkite atsargūs, kad nepažeistumėte šaltnešio grandinės, kurioje yra izobutano.

- Nebandykite pakeisti šio prietaiso techninių savybių.
- Nedėkite į prietaisą elektriniai prietaisai (pvz., ledų gaminimo aparatu), nebent gamintojas būtų nurodęs, kad juos galima naudoti prietaise.
- Jeigu šaltnešio grandinė būtų pažeista, patalpoje nedekite liepsnos ir saugokite prietaisą nuo uždegimo šaltinių. Gerai išvédinkite patalpą.
- Prie plastikinių prietaiso dalių neturi liestis jokie įkaity daiktai.
- Nelaikykite šaldiklio skyriuje jokių gazuotų gérimų. Kitaip gérimo indas bus veikiamas slėgio.
- Prietaise nelaikykite degių dujų ir skysčių.
- Šalia prietaiso, į prietaisą arba ant jo nedėkite degių produktų arba degių produktais sudrėkintų daiktų.
- Nelieskite kompresoriaus arba kondensatoriaus. Jie būna karšti.
- Jei jūsų rankos šlapios arba drėgnos, neimkite ir nelieskite jokių produktų iš šaldiklio kameros.
- Neužšaldykite atšildyto maisto pakartotinai.
- Vadovaukitės ant šaldytų maisto produktų pakuočių pateiktais laikymo nurodymais.
- Suvyniokite maistą bet kokia sąlyčiu su maistu tinkančia medžiaga, prieš dėdami į šaldiklį.

2.4 Vidinis apšvietimas



ISPĖJIMAS!

Pavojus gauti elektros smūgį.

- Šio gaminio viduje esanti (-čios) lemputė (-ės) ir atskirai parduodamos atsarginės lemputės: Šios lemputės

turi atlaikyti ekstremalias fizines sąlygas buitiniose prietaisose, pavyzdžiu, temperatūrą, vibraciją, drėgmę, arba yra skirtos informuoti apie prietaiso veikimo būseną. Jos nėra skirtos naudoti kitoms paskirtims ir netinka patalpoms apšvesti.

2.5 Valymas ir priežiūra



ISPĖJIMAS!

Galite susižeisti arba sugadinti prietaisą.

- Prieš atlikdami priežiūros darbus, išjunkite prietaisą ir ištraukite maitinimo laidą kištuką iš elektros tinklo lizdo.
- Šio prietaiso aušinamajame įtaise yra angliavandenilio. Prietaiso techninės priežiūros ir užpildymo darbus privaloma atlikti tik kvalifikuotas asmuo.
- Reguliariai tikrinkite prietaiso vandens išleidimo kanalą ir, jeigu reikia, išvalykite jį. Jei išleidimo kanalas užsikimš, tirpsmo vanduo kaupsis prietaiso apačioje.

2.6 Techninė priežiūra

- Dėl prietaiso remonto kreipkitės į igaliotaji techninės priežiūros centra. Naudokite tik originalias atsargines dalis.
- Atkreipkite dėmesį, kad pačių arba neprofesionalus remontas gali turėti pasekmis saugai ir panaikinti garantiją.

- Šių atsarginių dalių bus galima įsigyti 7 metus nutraukus modelio gamybą: termostatu, temperatūros jutiklių, spausdintinių plokščių, šviesos šaltinių, durelių rankenų, durelių vyrių, dėklų ir krepšių. Išidėmėkite, kad tam tikros šios atsarginės dalys yra prieinamos tik profesionaliems remonto specialistams ir kad ne visos atsarginės dalys yra aktualios visiems modeliams.
- Durelių tarpiklių bus galima įsigyti 10 metų nutraukus modelio gamybą.

2.7 Seno prietaiso išmetimas



ISPĖJIMAS!

Pavojus susižeisti arba uždusti.

- Ištraukite maitinimo laidą kištuką iš maitinimo tinklo lizdo.
- Nupjaukite elektros laidą ir išmeskite jį.
- Išimkite dureles, kad vaikai ir gyvūnai neužsidarytų prietaiso viduje.
- Šio prietaiso šaltnešio grandinė ir izoliacinės medžiagos neardo ozono sluoksnio.
- Izoliaciniame porolone yra degių duju. Norėdami sužinoti, kaip tinkamai išmesti seną prietaisą, susisiekite su atitinkama savivaldybės įstaiga.
- Nepažeiskite aušinimo įtaiso, esančio šalia šilumokaičio.

3. ĮRENGIMAS



ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.



ISPĖJIMAS!

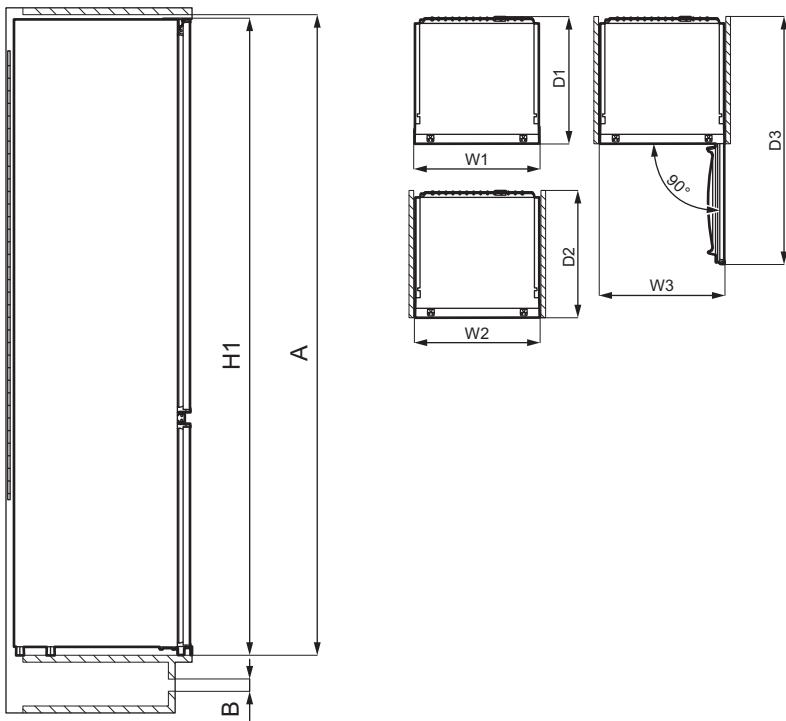
Kaip įrengti prietaisą žr. įrengimo instrukcijoje.



ISPĖJIMAS!

Prirtvirtinkite prietaisą pagal įrengimo instrukciją, kad išvengtumėte prietaiso nestabilumo rizikos.

3.1 Matmenys



Bendrieji matmenys¹

H1	mm	1884
W1	mm	548
D1	mm	549

¹ prietaiso aukštis, plotis ir gylis be rankenos ir kojelių

Naudojimui reikalinga erdvė²

H2 (A+B)	mm	1936
W2	mm	548
D2	mm	551
A	mm	1894
B	mm	36

² Prietaiso aukštis, plotis ir gylis, išskaitant rankeną, ir plotas, reikalingas laisvai oro cirkuliacijai

Naudojimui reikalinga bendra erdvė³

H3 (A+B)	mm	1936
W3	mm	548
D3	mm	1071

³ Prietaiso aukštis, plotis ir gylis, išskaitant rankeną, ir plotas, reikalingas laisvai oro cirkuliacijai ir durelėms atidaryti, kad būtų galima išimti visą vidinę įrangą.

3.2 Kur statyti prietaisą

Siekiant užtikrinti geriausią prietaiso veikimą, neturėtumėte jo įrengti greta karščio šaltinių (orkaičių, krosnelių, radiatorių, viryklių ar kaitlenčių) arba

tiesioginių saulės spinduliu veikiamose vietose. Užtikrinkite, kad aplink spintelės galą galėtų laisvai cirkuliuoti oras.

Ji reikia įrengti sausoje, gerai vėdinamoje patalpoje.

Šis prietaisas yra skirtas naudoti aplinkos temperatūroje nuo 10°C iki 43°C.



Tinkamas prietaiso veikimas garantuojamas tik tuo atveju, jeigu nebus viršyto nurodytos temperatūros ribos.



Kilus abejonui dėl to, kur įrengti prietaisą, kreipkitės į pardavėją, mūsų klientų aptarnavimo tarnybą arba artimiausią įgaliotąjį techninės priežiūros centrą.



Prietaisas turi būti statomas taip, kad ji būtų galima atjungti nuo elektros tinklo. Todėl pastačius prietaisą, jo kištukas turi būti lengvai pasiekiamas.

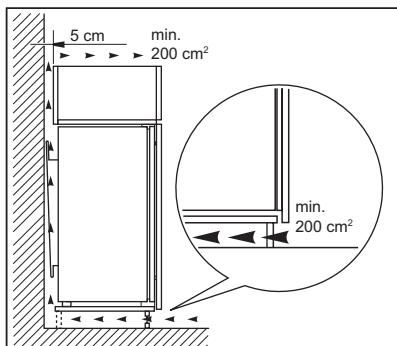
3.3 Elektros prijungimas

- Prieš prijungdami prietaisą prie elektros tinklo, patikrinkite, ar duomenų lentelėje nurodyta įtampa ir dažnis atitinka maitinimo tinkle esančią įtampą ir dažnį.
- Prietaisą privaloma įžeminti. Šiam tikslui elektros maitinimo kabelio kištuke įrengtas kontaktas. Jei namų elektros tinklo lizdas nežemintas, prietaisą prijunkite prie atskiro įžeminimo – paisykite galiojančių reglamentų ir pasitarkite su kvalifikuotu elektriku.

- Jei nesilaikoma pirmiau pateiktų saugos nurodymų, gamintojas neprisiima jokios atsakomybės.
- Šis prietaisas atitinka EEB direktyvas:

3.4 Reikalavimai vėdinimui

Oro cirkuliacija už prietaiso turi būti pakankama.



DĖMESIO

Žr. įrengimo instrukciją.

3.5 Durelių atidarymo krypties pakeitimas

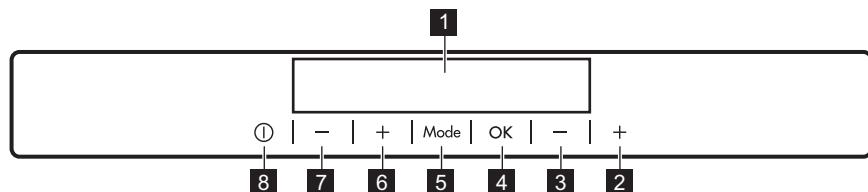
Žr. atskirą dokumentą su įrengimo ir durelių atidarymo krypties keitimo instrukcijomis.



DĖMESIO

Visada kai keičiate durelių atidarymo kryptį, apsaugokite grindis nuo subraižymo patvaria medžiaga.

4. VALDYMO SKYDELIS



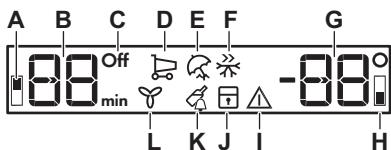
- 1** Rodinys
- 2** Aukštesnės šaldiklio temperatūros nustatymo mygtukas
- 3** Žemesnės šaldiklio temperatūros nustatymo mygtukas
- 4** OK
- 5** Mode
- 6** Aukštesnės šaldytuvo temperatūros nustatymo mygtukas

7 Žemesnės šaldytuvo temperatūros nustatymo mygtukas

- 8** ON/OFF

Mygtukų signalą galima pakeisti vienu metu paspaudus ir kelias sekundes palaikius nuspaudus Mode mygtuką ir temperatūros mažinimo mygtuką. Pakeitimą galima atitaisyti.

4.1 Valdymo skydelis



- A. Šaldytuvo skyriaus indikatorius
- B. Laikmačio indikatorius
- C. Temperatūros indikatorius
- D. ON/OFF indikatorius
- E. Coolmatic funkcija
- F. Holiday režimas
- G. Frostmatic funkcija
- H. Šaldiklio skyriaus indikatorius
- I. Klaidos indikatorius
- J. ChildLock funkcija
- K. DrinksChill funkcija
- L. DYNAMICAIR funkcija

4.2 Įjungimas

1. Ijunkite maitinimo laido kištuką į elektros lizdą.
2. Jeigu ekranas neįjungtas, paspauskite prietaiso ON/OFF. Temperatūros indikatoriai rodo nustatyta numatytajā temperatūrą. Kaip parinkti kitą nustatytajā temperatūros vertę, žr. skyriuje „Temperatūros reguliavimas“. Jeigu ekrane rodoma "dEMo", žr. skyrelij „Trikčių šalinimas“.

4.3 Išjungimas

1. Spauskite prietaiso ON/OFF 3 sekundėms nustatyti.
2. Iš elektros lizdo ištraukite elektros laido kištuką.

4.4 Temperatūros reguliavimas

Norėdami pasirinkti prietaiso temperatūrą, naudokite temperatūros reguliatorius.

Rekomenduojama nustatyta temperatūra:

- +4 °C šaldytuve;
- -18 °C šaldiklyje.

Temperatūra gali svyruoti: šaldiklyje – nuo -15 °C iki -24 °C, o šaldytuve – nuo 2 °C iki 8 °C.

Temperatūros indikatoriai rodo pasirinktą temperatūrą.



Nustatyta temperatūrą prietaisas pasieks 24 valandų laikotarpyje. Nutrūkus elektros maitinimui temperatūros nustatymas išlieka.

4.5 Šaldytuvo įjungimas

Pakanka paspausti šaldytuvo temperatūros reguliatorių, kad

ijungtumėte šaldytuvą. Norédami ijungti šaldytuvą kitu būdu:

1. Spaudinékite Mode
Mirksi šaldytuvo OFF indikatorius.
2. Paspauskite OK, kad patvirtintumėte.
Užgesta šaldytuvo OFF indikatorius, o šaldytuvo skyrius indikatorius užsidega.



Kaip parinkti kitą nustatytą temperatūros vertę, žr.
skyriuje „Temperatūros reguliavimas“.

4.6 Šaldytuvo išjungimas

Galima iš jungti tik šaldytuvo skyrių, o šaldiklį palikti įjungta.

1. Spauskite Mode
Mirksi šaldytuvo OFF indikatorius ir šaldytuvo skyrius indikatorius.
Šaldytuvo temperatūros indikatoriuje rodomi brūkšneliai.
2. Paspauskite OK, kad patvirtintumėte.
Rodomas šaldytuvo OFF indikatorius, o šaldytuvo skyrius indikatorius užgesta.

4.7 Coolmatic funkcija

Jei jums reikia į šaldytuvo skyrių įdėti didelį kiekį šiltų maisto produktų, pavyzdžiui, apsipirkus bakalėjos parduotuvėje, rekomenduojame įjungti Coolmatic funkciją, kad produktai greičiau sušaltų ir jie nesušildytų šaldytuve jau esančių produktų

1. Spaudinékite Mode tol, kol pasirodys atitinkama piktograma.
Mirksi indikatorius Coolmatic.
2. Paspauskite OK, kad patvirtintumėte.
Rodomas indikatorius Coolmatic. Kai veikia funkcija, ventilatorius įsijungia automatiškai.
Ši funkcija automatiškai nustoja veikti maždaug po 6 valandų.

Galite įjungti funkciją Coolmatic, prieš jai automatiškai pasibaigiant, pakartodamai procesą arba pasirinkdami skirtingą šaldytuvo nustatytą temperatūrą.

4.8 Holiday režimas

Naudodami šį režimą, galésite šaldytuvo skyrių laikyti tuščią per ilgas atostogas,

sumažindami blogų kvapų susidarymą, o šaldiklio skyrius galés veikti įprastai.

1. Spaudinékite Mode tol, kol pasirodys atitinkama piktograma.
Mirksi indikatorius Holiday. Temperatūros indikatorius rodo nustatytą temperatūrą.
2. Paspauskite OK, kad patvirtintumėte.
Rodomas indikatorius Holiday.



Šis režimas išsijungia, pasirinkus kitą temperatūros vertę.

4.9 Frostmatic funkcija

Frostmatic yra naudojama išankstiniams užšaldymui ir greitam užšaldymui šaldiklio skyriuje. Ši funkcija pagreitina šviežių produktų užšaldymą ir apsaugo jau užšaldytus maisto produktus, kad netikėtai neatšiltų.



Norédami užšaldyti šviežius maisto produktus, funkciją Frostmatic įjunkite mažiausiai 24 valandas prieš dėdami produktus pirminiam užšaldymui.

1. Norédami įjungti šią funkciją, spauskite mygtuką Mode, kol pasirodys atitinkama piktograma.
Mirksi indikatorius Frostmatic.
2. Paspauskite mygtuką OK, kad patvirtintumėte.
Rodomas indikatorius Frostmatic.
Ši funkcija automatiškai įsijungia po 52 valandų.

Galite įjungti funkciją Frostmatic, prieš jai automatiškai pasibaigiant, kartodami procesą, kol užges indikatorius Frostmatic arba pasirinkdami kitokią nustatytą temperatūrą.

4.10 DYNAMICAIR funkcija

Šaldytuvo skyriuje įrengtas įtaisas, kuris leidžia greitai atšaldyti maisto produktus ir užtikrina tolygesnę temperatūrą visame skyriuje.

Įtaisą galite įjungti patys arba jis įsijungia automatiškai, kai to reikia.

- Norédami įjungti šią funkciją:
1. spauskite Mode mygtuką, kol pasirodys atitinkama piktograma.

Matysite DYNAMICAIR mirksintį indikatoriu.

- Spauskite mygtuką OK, kad patvirtintumėte.

Matysite DYNAMICAIR indikatorių.

Norédami išjungti šią funkciją, kartokite procesą, kol DYNAMICAIR indikatorių išsijungs.



Jei funkcija išjungta automatiškai, DYNAMICAIR indikatorių neišsijungs (žr. skyrių „Kasdienis naudojimas“). Funkcijos naudojimas DYNAMICAIR padidina energijos sąnaudas.

Atidarius dureles ventiliatorius išsijungia, o jas uždarius vėl išjungia.

4.11 ChildLock funkcija

Ijunkite funkciją ChildLock, kad užrakintumėte mygtukus nuo jų panaudojimo netyčia.

- Spaudinėkite Mode tol, kol pasirodys atitinkama piktograma.
 - Mirksi indikatorių ChildLock.
 - Paspauskite OK, kad patvirtintumėte. Rodomas indikatorių ChildLock.
- Norédami išjungti funkciją ChildLock, kartokite procesą, kol indikatorių ChildLock užges.

4.12 DrinksChill funkcija

Funkcija DrinksChill naudojama garso signalui norimu metu nustatyti; ši funkcija naudinga, kai, pavyzdžiui, pagal receptą maisto produktus reikia tam tikrą laiką šaldyti.

Ji taip pat naudinga, kai reikalingas priminimas, kad nepamirštumėte greitam atvésinimui į šaldiklį įdėtų butelių ar skardinių.

- Spaudinėkite Mode tol, kol pasirodys atitinkama piktograma.
- Mirksi indikatorių DrinksChill.
- Laikmatis kelias sekundes rodo nustatytą vertę (30 minučių).
- Norédami nustatyti laikmačio vertę nuo 1 iki 90 minučių, paspauskite laikmačio reguliatorių.
- Paspauskite OK, kad patvirtintumėte.

Rodomas indikatorių DrinksChill.

Laikmatis pradeda mirkseti (min).

Pasibaigus atgaliniams laiko skaičiavimui, mirksi indikatorių „0 min“ ir skamba įspėjamasis garsas signalas. Paspauskite OK, kad išjungtumėte garsą ir sustabdytumėte šią funkciją.

Norédami išjungti funkciją, kartokite procesą, kol DrinksChill išsijungs.



Laiką galima pakeisti bet kada atgalinės atskaitos metu ir pabaigoje, paspaudus temperatūros mažinimo ir temperatūros didinimo mygtuką.

4.13 Įspėjimas dėl aukštos temperatūros

Kai šaldiklio skyriuje temperatūra pakyla (pavyzdžiu, dėl ankstesnės maitinimo trikties), mirksi įspėjamoji lemputė ir šaldiklio temperatūros indikatoriai ir išjungia garsas.

Įspėjamajam garsui išjungti:

- Paspauskite bet kurį mygtuką. Garsas bus nutildytas.
- Šaldiklio temperatūros indikatoriuje kelias sekundes rodoma aukščiausia temperatūra, paskui ekrane vėl rodoma nustatytoji temperatūra.



Įspėjamasis indikatorių mirksi tol, kol darbo sąlygos tampa iprastos.

Jeigu nepaspausite jokio mygtuko, garsas automatiškai nutils maždaug po valandos, kad netrukdytų.

4.14 Atidarytų durelių įspėjimo signalas

Jeigu šaldytuvo durelės paliekamos atidarytos maždaug 5 minutėms, pasigirsta garsas signalas ir mirksi įspėjamasis indikatorių.

Įspėjimai sustabdomi uždarius dureles. Veikiant įspėjamajam signalui, garsą nutildysite paspaudę bet kurį mygtuką.



Jeigu nepaspausite jokio mygtuko, garsas automatiškai išsijungs maždaug po valandos, kad netrukdytų.

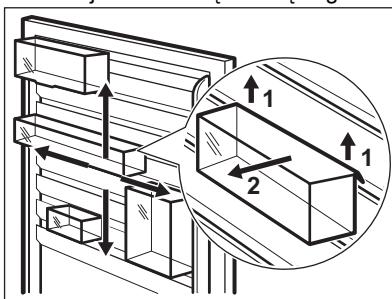
5. KASDIENIS NAUDOJIMAS

5.1 Durelių lentynų išdėstymas

Šio prietaiso durelėse yra bėgeliai, todėl durelių lentynas / dėžes galima perstatyti pagal asmeninius pageidavimus.

Norėdami perstatyti durelių lentynas / dėžes:

1. Pamažu kelkite lentyną / dėžę rodyklų kryptimi, kol ji atsilaisvins.
2. Padékite lentyną / dėžę norimoje vietoje ir švelniai įkiškite į bėgelius.



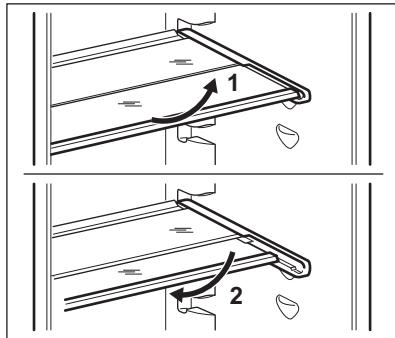
5.2 Išimamos lentynos

Šaldytuvo sienelėse yra įrengti bėgeliai, todėl lentynas galima įstatyti į norimas vietas.

Šiam prietaise taip pat yra lentyna, sudaryta iš dviejų dalių. Lentynos priekinę pusę galima nulenkti po antra puse ir geriau išnaudoti erdvę.

Norint nulenkti lentyną:

1. Švelniai ištraukite priekinę pusę.
2. Įstumkite ją į apatinį bėgelį, po lentynos antraja puse.



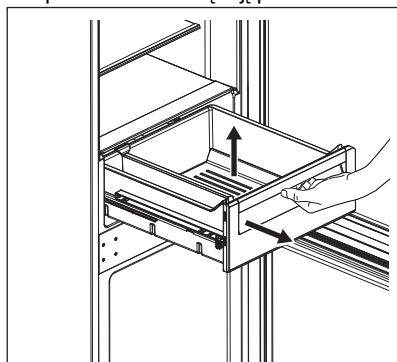
Neperkelkite stiklinės lentynos virš daržovių stalčiaus, kad tinkamai cirkuliuoči oras.

5.3 Stalčius daržovėms

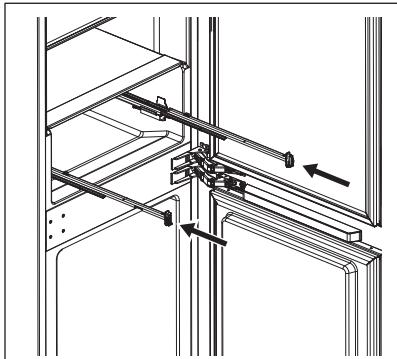
Šis stalčius tinka vaisiams ir daržovėms laikyti.

Norint išimti stalčių (pvz., valymui):

1. patraukite stalčių ir jį pakelkite.

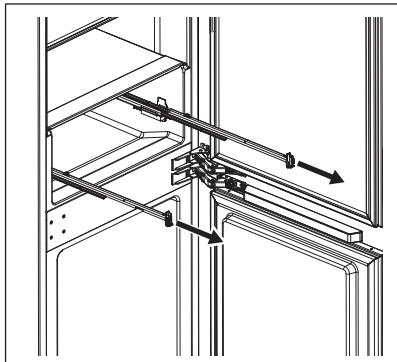


2. Įstumkite bėgelius į spintelę, kad uždarydami dureles nesugadintumėte prietaiso.

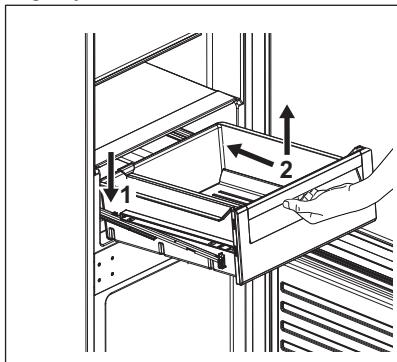


Norėdami vėl surinkti:

1. ištraukite bėgelius.



2. Galinę stalčiaus dalį (1) uždėkite ant bėgelį.



3. Stalčiaus priekį (2) pakelkite ir stumkite stalčių į vidų.
4. Paspauskite stalčiaus prikinę dalį žemyn.



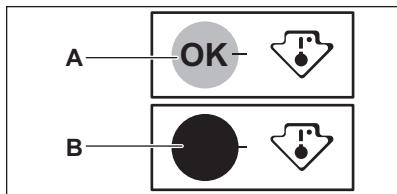
Vėl ištraukite stalčių ir patikrinkite, ar jis tinkamai uždėtas ant galinių ir priekinių kablių.

5.4 Temperatūros indikatorius

Dėl tinkamo maisto laikymo šaldytuve yra temperatūros indikatorius. Ant prietaiso šoninės sienelės esantis simbolis rodo šalčiausią vietą šaldytuve.

Jeigu OK rodoma (A), sudėkite šviežius maisto produktus į simbolio nurodytą sritį, o jeigu nerodoma (B), palaukite bent 12 valandų ir patikrinkite, ar OK (A).

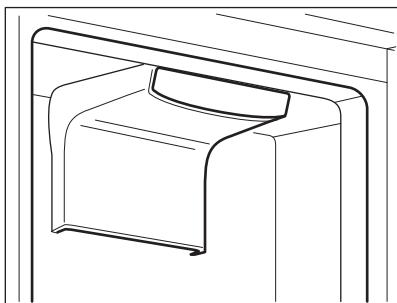
Jeigu vis dar ne OK (B), nustatykite nuostatų valdiklį į šaltesnę nuostatą.



5.5 DYNAMICAIR

Šaldytuvo skyriuje įrengtas įtaisas, kuris leidžia greitai atšaldyti maisto produktus ir užtikrina vienodesnę temperatūrą skyriuje.

Ši funkcija įsijungia automatiškai.



Prireikus prietaisą galite įjungti patys (žr. skyrių „DYNAMICAIR funkcija“).



Ventiliatorius veikia tik kai durelės uždarytos.

5.6 Šviežio maisto užšaldymas

Šaldiklis tinkamas šviežiam maistui šaldyti ir saugoti ilgesnį laiką užšaldytą.

Jei norite užšaldyti šviežią maistą, įjunkite Frostmatic funkciją bent prieš 24 valandas.

Šviežią maistą laikykite vienodai paskirstytą trečiame stalčiuje.

Didžiausias maisto kiekis, kurį galima užšaldyti per 24 valandas yra nurodytas techninių duomenų lentelėje (lentelę galite rasti ir prietaiso viduje).

Pasibaigus šaldymo ciklui, automatiškai grąžinamas ankstesnis temperatūros nustatymas (žr. „Funkcija Frostmatic“).

5.7 Užšaldyto maisto laikymas

Pirmą kartą arba po ilgos pertraukos įjungę prietaisą, iš pradžių įjunkite Frostmatic funkciją, tada palaukite mažiausiai 3 valandas ir tik po to į vidų sudėkite maisto produktus.

Šaldiklio stalčiuose lengvai ir greitai rasite maistą, kurio ieškote. Jeigu ketinate laikyti didelį kiekį maisto, išsimkite visus stalčius ir dékite produktus ant lentynų.

Maistą laikykite nuo durelių atitrauktą bent 15 mm.



DÉMESIO

Atsitiktinio atitirpimo atveju, pavyzdžiui, pradingus elektros maitinimui, atitirpusius produktus reikia nedelsiant vartoti arba išvirti / iškepti, o tada atvésinti ir užšaldyti pakartotinai, ypač, jei skyrius atitirpės buvo ilgiau, nei nurodyta vardinės lentelės eilutėje „Kilimo laikas“. Žr. skyrių „Aukštos temperatūros įspėjimas“.

5.8 Atšildymas

Prieš vartojant giliai užšaldytą ar užšaldytą maistą galima atšildyti šaldytuve arba plastikiniame maišelyje šaltame vandenyje.

Šis darbas atliekamas atsižvelgiant į turimą laiką ir produktų rūšį. Mažus maisto produkto gabalėlius galima gaminti užšaldytus.

5.9 Ledo kubelių gamyba

Šiame prietaise yra vienas arba keli déklai ledo kubeliams gaminti.



Netraukite déklų iš šaldiklio metaliniais įrankiais.

1. Priplildykite šiuos déklus vandens.
2. Idékite ledo déklus į šaldiklio skyrių.

5.10 Šalčio akumulatoriai

Prietaise yra šalčio akumulatoriai, kurie pailgina laikymo trukmę tuo atveju, jeigu nutrūktų elektros energijos tiekimas.

Norédami garantuoti geriausią akumulatorių veikimą, padékite juos prietaiso viršutinėje dalyje.

6. PATARIMAI

6.1 Patarimai kaip taupyti energiją

- Šaldiklis: Vidinė prietaiso sąranka užtikrina mažiausias energijos sąnaudas.
- Šaldytuvas: Mažiausios energijos sąnaudos pasiekiamos stalčius laikant apatinėje šaldytuvo dalyje, o lentynas tolygiai paskirstytas. Durelių lentynų padėtys energijos sąnaudoms įtakos neturi.
- Neišiminėkite šalčio akumulatorių iš šaldiklio krepšio.
- Be reikalo neatidarinėkite durelių ir nelaikykite jų atidarytų.
- Šaldiklis: Kuo žemesnė temperatūra, tuo didesnės energijos sąnaudos.
- Šaldytuvas: Nesirinkite pernelyg aukštos temperatūros norėdami sutaupti energijos, nebent tai būtų būtina atsižvelgus į maisto produktų charakteristikas.
- Jei aplinkos temperatūra aukšta, o šaldytuve pasirinkta žema temperatūra, o šaldytuvas pilnas produktų, dėl ilgai veikiančio kompresoriaus ant garintuvo gali susiformuoti šerkšnas arba ledas. Tokiu atveju reikia nustatyti aukštęs temperatūrą – tuomet atitirpimas vyks savaime ir sunaudosite mažiau energijos.
- Užtirkinkite gerą ventiliaciją. Neuždenkite ventiliacijos grotelių ar angų.
- Pasirūpinkite, kad maisto produktai netrukdytų orui cirkuliuoti per specialias angas, esančias prietaiso gale.

6.2 Užšaldymo patarimai

- Ijunkite funkciją Frostmatic mažiausiai 24 valandas prieš dėdami maisto produktus į šaldiklio skyrių.
- Užšaldydami maisto produktus suvyniokite ir užsandarinkite juos naudodami alumininį foliją, maistinę plėvelę ar maišelius, dangteliais uždengiamus, orui nelaidžius indus.
- Padalykite maistą į mažas porcijas, kad galėtumėte veiksmingiau užšaldyti ir atšildyti.

- Ant visų šaldytų produktų rekomenduojama uždėti etiketes ir nurodyti datas. Taip galēsite lengviau atpažinti maisto produktus ir žinosite, iki kada juos reikia suvartoti, kol dar nesugedo.
- Užšaldant maisto produktai turi būti švieži, kad būtų išsaugota gera kokybė. Ypač vaisius ir daržoves reikia užšaldyti tik surinkus, kad būtų išsaugotos visos jų maistinės medžiagos.
- Neužšaldykite butelių ar skardinių su skrysciais, ypač gérimum su anglies dioksidi – jie gali sprogti užšaldant.
- Nedékite į šaldiklio skyrių karštų maisto produktų. Atvésinkite juos kambario temperatūroje, prieš dėdami į skyrių.
- Nedékite šviežio neužšaldyto maisto prie jau užšaldyto maisto, kad nepadidintumėte jo temperatūros. Kambario temperatūros maisto produktus dékite į tą šaldiklio skyriaus dalį, kur néra užšaldytų produktų.
- Nevalgykite ką tik iš šaldiklio išimtu ledo kubelių, ledukų ar varvekių. Galite nušalti.
- Atitirpintų maisto produktų pakartotinai neužšaldykite. Jeigu produktai atitirpo, paruoškite juos, atvésinkite ir vėl užšaldykite.

6.3 Patarimai dėl šaldyto maisto laikymo

- Šaldiklio skyrius pažymėtas  ***.
- Šaldytus maisto produktus išsaugosite, jeigu juos laikysite -18 °C arba žemesnėje temperatūroje. Jei pasirinksite aukštęs temperatūrą, laikomi šaldyt maisto produktai gali greičiau sugesti.
- Užšaldytus maisto produktus galima laikyti visame šaldiklio skyriuje.
- Šalia maisto produktų palikite pakankamai vietos orui cirkuliuoti.
- Vadovaukitės produkto etiketėje pateiktais nurodymais.
- Svarbu, kad kiekvienas maisto produktas būtų sandariai suvyniotas

arba supakuotas, kad į vidų nepatektų vandens, drėgmės ar kondensato.

6.4 Patarimai apsipirkimui

Apsipirkus parduotuvėje:

- Išsitinkite, kad pakuotė nepažeistas – maistas gali sugesti. Jeigu pakuotė išsiplūtusi arba drėgna, gali būti, kad ji nebuvo laikoma optimaliomis sąlygomis ir jau prasidėjo atitirpimas.
- Norėdami apriboti atitirpinimo procesą, šaldytus gaminius pirkite
- Užšaldytus maisto produktus, grįžę iš parduotuvės, nedelsdami sudėkite į šaldiklį.
- Jeigu maistas bent iš dalies atitirpo, pakartotinai jo neužšaldykite. Kuo greičiau ji suvartokite.
- Laikykite ant pakuotės nurodytos galiojimo datos ir laikymo informacijos.

6.5 Produktų galiojimo laikas juos laikant šaldiklyje

Maisto rūšis	Galiojimo laikas (mėnesiai)
Duona	3
Vaisiai (išskyrius citrusinius)	6 - 12
Daržovės	8 - 10
Likučiai be mėsos	1 - 2
Pieno produktai	
Sviestas	6 - 9
Minkštasis sūris (pvz., mocarella)	3 - 4
Kietasis sūris (pvz., parmezanas, čedaris)	6
Jūros gėrybės:	
Riebi žuvis (pvz., lašiša, skumbrė)	2 - 3
Liesa žuvis (pvz., menkė, plekšnė)	4 - 6
Krevetės	12
Išlukštenti jūros moliuskai ir midijos	3 - 4
Virta žuvis	1 - 2
Mėsa	
Paukštiena	9 - 12
Jautiena	6 - 12
Kiauliena	4 - 6
Ēriena	6 - 9
Virtos dešrelės	1 - 2
Kumpis	1 - 2
Likučiai su mėsa	2 - 3

6.6 Šviežių maisto produkto šaldymo patarimai

- Gera temperatūros nuostata, užtikrinanti šviežių maisto produkto

apsipirkimo proceso pabaigoje ir gabenkite juos terminiame ir izoliuotame vésiame maišelyje.

- Aukštėnai temperatūros nuostata prietaise gali lemti trumpesnę maisto produktų naudojimo trukmę.

saugojimą, yra mažesnė kaip arba lygiai +4 °C temperatūra. Aukštėnai temperatūros nuostata prietaise gali lemti trumpesnę maisto produktų naudojimo trukmę.

- Supakuokite maisto produktus, kad išsaugotumėte jų šviežumą ir aromatą.
- Visada skysčiams ir maisto produktams naudokite uždaras pakuotes, kad skyriuje neatsirastų kvapą.
- Norėdami išvengti kryžminės taršos tarp paruošto ir neparuošto maisto, uždenkite paruoštą maistą ir atskirkite jį nuo neparuošto.
- Maisto produktus atitirpinti rekomenduojama šaldytuve.
- Nedėkite į prietaisą karščiu maisto produktų. Prieš dėdami atvésinkite jį kambario temperatūroje.
- Visada naujas atsargas dékite už senų, kad nebūtų maisto atliekų.

6.7 Patarimai, kaip šaldyti maisto produktus

- Šviežiems maisto produktams skirtas skyrelis pažymėtas (vardinėje lentelėje) .
- Mėsa (ivairių rūsių). Tinkamai supakuotą mėsą dékite ant stiklinės

- lentynos, virš daržovių stalčiaus. Mėsą laikykite ne ilgiau nei vieną ar dvi dienas.
- Vaisiai ir daržovės. Kruopščiai nuplaukite (kad neliktu žemiu) ir dékite į specialų daržovių stalčių.
- Egzotinių vaisių, pavyzdžiu, bananų, mangų, papajų ir pan., šaldytuve laikyti nerekomenduojame.
- Šaldytuve tai pat nerekomenduojame laikyti tam tikrų daržovių, pvz., pomidorų, bulvių, svogūnų ar česnakų.
- Sviestas ir sūris. Sudékite į sandaru indą, įvyniokite į aliuminio foliją arba polietileno maišelį ir pašalinkite kaip galite daugiau oro.
- Buteliai. Užkimštus butelius dékite į buteliams skirtą durelių lentyną arba (jeigu yra) į butelių laikiklį.
- Jei norite paspartinti produkty vésinimą, rekomenduojama įjungti ventiliatorius. Jei įjungsites DYNAMICAIR temperatūra prietaiso viduje stabilizuosis greičiau.
- Visada vadovaukitės nurodyta produkty galiojimo pabaigos data.

7. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA



ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

7.1 Vidaus valymas

Prieš naudodami prietaisą pirmą kartą, drungnu vandeniu ir nedideliu kiekiu neutralaus muilo nuplaukite prietaiso vidų ir visas vidines dalis – taip pašalininsite naujam prietaisui būdingą kvapą; paskui gerai nusausinkite.



DĒMESIO

Nenaudokite ploviklių, šveiciamuju miltelių, chloro ar naftos pagrindo valiklių, nes jie sugadins apdailel.



DĒMESIO

Prietaiso priedų ir dalių negalima plauti indaplovėje.

7.2 Reguliarius valymas

Irangą būtina reguliariai valyti:

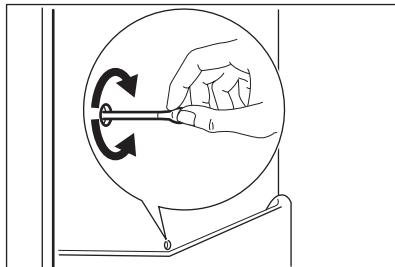
1. Vidų ir priedus valykite šilto vandens ir neutralaus muilo tirpalu.
2. Reguliariai tikrinkite durelių tarpiklius ir juos nuvalykite, kad būtų švarūs ir be jokių nešvarumų.
3. Nuplaukite ir gerai nusausinkite.

7.3 Šaldytuvo atitirpdymas

Normalaus prietaiso naudojimo metu, šerkšnas nuo šaldytuvo skyriaus garintuko pašalinamas automatiškai. Atitirpęs vanduo lataku nuteka į specialų indą, esantį prietaiso galinėje dalyje, virš kompresoriaus; ten vanduo išgaruoja.

Labai svarbu reguliariai išvalyti atitirpusio vandens nutekėjimo angą, kuri yra šaldytuvo skyriaus kanalo viduryje – tada vanduo neišsilies ir nelašės ant viduje esančių maisto produktų.

Tam naudokite su prietaisu pateiktą vamzdelių valymo priemonę.



7.4 Šaldiklio atitirpdymas

Šaldiklio skyrius yra be šerkšno. Tai reiškia, kad prietaiso veikimo metu nei

ant sienelių, nei ant maisto produktų šerkšnas nesiformuoja.

7.5 Laikotarpis, kai prietaisas nenaudojamas

Jeigu prietaisas ilgą laiką nebus naudojamas, atlikite tokius veiksmus:

1. Atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo.
2. Išimkite visus maisto produktus.
3. Prietaisą ir visus priedus išvalykite.
4. Dureles palikite atidarytias, kad nesikauptu nemalonūs kvapai.

8. TRIKČIŲ ŠALINIMAS



ISPĖJIMAS!

Žr. saugos skyrius.

8.1 Ką daryti, jeigu...

Sutrikimas	Galima priežastis	Sprendimas
Prietaisas neveikia.	Prietaisas yra iš jungtas.	Ijunkite prietaisą.
	Maitinimo laido kištukas neįkištas į elektros maitinimo lizdą.	Ikiškite maitinimo laido kištuką į maitinimo lizdą.
	Į maitinimo lizdą nepaduoda elektra.	Ijunkite prietaisą į kitą elektros lizdą. Kreipkitės į kvalifikuotą elektriką.
Prietaisas veikia triukšmingai.	Prietaisas nestabilus.	Patikrinkite prietaiso kojeles.
Įsijungia įspėjamasis garsinis arba vaizdininis signalas.	Prietaisas neseniai buvo iš jungtas.	Žr. skyrių „Atidarytų durelių įspėjimo signalas“ arba „Įspėjimas dėl aukštos temperatūros“.
	Pasirinkta per aukšta temperatūra.	Žr. skyrių „Atidarytų durelių įspėjimo signalas“ arba „Įspėjimas dėl aukštos temperatūros“.
	Durelės liko atidarytos.	Uždarykite dureles.
Kompresorius veikia nuolat ir neišsijungia.	Pasirinkta netinkama temperatūra.	Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.

Sutrikimas	Galima priežastis	Sprendimas
	Vienu metu įdėta per daug maisto produktų.	Palaukite keletą valandų ir dar kartą patikrinkite temperatūrą.
	Kambario temperatūra pernelyg aukšta.	Žr. skyrių „Irengimas“.
	Į prietaisą įdėti maisto produktai pernelyg šilti.	Prieš dėdami produktus į prietaisą, leiskite maistui atvėsti kambario temperatūroje.
	Nevisiškai uždarytos durelės.	Žr. skyrių „Durelių uždarymas“.
	Ijungta Frostmatic funkcija.	Žr. skyrių „Frostmatic funkcija“.
	Ijungta Coolmatic funkcija.	Žr. skyrių „Coolmatic funkcija“.
Paspaudus „Frostmatic“ arba „Coolmatic“, arba pakeitus temperatūrą, kompresorius įsijungia ne iš karto.	Kompresorius įsijungs potam tikro laiko.	Tai normalus veikimas, gediomo nėra.
Durelės pakrypusios arba trukdo ventiliacijos grotelėms.	Prietaisas stovi nelygiai.	Žr. įrengimo instrukciją.
Durelės sunkiai atsidaro.	Méginate atidaryti dureles iš karto, tik jas uždarę.	Palaukite kelias sekundes, o tada vėl paméginkite jas atidaryti.
Lemputė neveikia.	Lemputė veikia parengties režimu.	Uždarykite ir atidarykite dureles.
	Lemputė perdegé.	Kreipkitės į įgaliotajį techninės priežiūros centrą.
Susikaupė pernelyg daug ledo.	Nevisiškai uždarytos durelės.	Žr. skyrių „Durelių uždarymas“.
	Tarpinė deformuota arba nėšvari.	Žr. skyrių „Durelių uždarymas“.
	Maisto produktai netinkamai įvynioti arba ne įvynioti.	Tinkamai įvyniokite maisto produktus.
	Pasirinkta netinkama temperatūra.	Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.
	Prietaisas pilnas produktų ir pasirinkta žemiausia temperatūra.	Nustatykite aukštesnę temperatūrą. Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.

Sutrikimas	Galima priežastis	Sprendimas
	Prietaise nustatyta per žema temperatūra, o aplinkos temperatūra per aukšta.	Nustatykite aukštesnę temperatūrą. Žr. skyrių „Valdymo skydelis“.
Per šaldytuvo galinę sienelę teka vanduo.	Automatinio atšildymo metu šaldytuvo galinėje sienelėje esantis ledas tirpsta.	Tai nėra gedimas.
Ant šaldytuvo galinės siene-lės kaupiasi per daug kon-densato.	Durelės atidarinėjamos per dažnai.	Dureles atidarykite tik tada, kai reikia.
	Durelės ne iki galio uždarytos.	Patikrinkite, ar durelės tinkamai uždarytos.
	Laikote nejvyniotą maistą.	Prieš dėdami maistą į prie-taisą, įvyniokite jį į tinkamą medžiagą.
Vanduo teka šaldytuvo viduje.	Maisto produktai trukdo vandeniu nutekėti į vandens rinktuvą.	Pasirūpinkite, kad maisto produktai nesiliestų prie galinės siene-lės.
	Užsikimšęs vandens išleidi-mo kanalas.	Išvalykite vandens išleidimo kanalą.
Vanduo teka per dureles.	Tirpstančio vandens išleidi-mo kanalas nesujungtas su virš kompresoriaus esančiu garintuvu padėklu.	Sujunkite tirpstančio van-dens išleidimo kanalą su ga-rintuvu padėklu.
Nepavyksta nustatyti tem-pe-ratūros.	Ijungta „Frostmatic“ arba „Coolmatic“ funkcija.	Patys išjunkite „Frostmatic“ arba Coolmatic funkciją, arba palaukite, kol ji išsijungs automatiškai, tada nustatyki-te temperatūrą. Žr. „Frost-matic funkcija“ arba „Cool-matic“ funkciją
Pasirinkta per žema / aukšta temperatūra.	Pasirinkta netinkama tem-pe-ratūra.	Nustatykite aukštesnę / žemesnę temperatūrą.
	Nevisiškai uždarytos dure-lės.	Žr. skyrių „Durelių uždarymas“.
	Maisto produktų temperatūra per aukšta.	Prieš įdėdami maisto pro-ductus palaukite, kol jie at-vės iki kambario temperatū-ros.
	Vienu metu laikoma daug maisto produktų.	Vienu metu laikykite mažiau maisto produktų.

Sutrikimas	Galima priežastis	Sprendimas
	Per dažnai atidarinėjamos durelės.	Dureles atidarykite tik tada, kai reikia.
	Ijungta Frostmatic funkcija.	Žr. skyrių „Frostmatic funkcija“.
	Ijungta Coolmatic funkcija.	Žr. skyrių „Coolmatic funkcija“.
	Prietaise necirkuliuoja šaltas oras.	Pasirūpinkite, kad prietaise cirkuliuotų šaltas oras. Žr. skyrių „Patarimai“.
Ekrane išsijungs DEMO indikatorius.	Ijungtas demonstracinis prie-taiso režimas.	Maždaug 10 sekundžių palaiykite nuspaudę OK mygtuką, kol pasigirs ilgas signalas ir ekranas trumpam išsi-jungs.
Temperatūros ekrane vietoje skaičių pamatysite  , arba  simbolius.	Temperatūros jutiklio klaida.	Susisiekite su artimiausiu igaliotuoju techninės priežiūros centru (Šaldymo sistema ir toliau veiks, tačiau negalėsite pasirinkti temperatūros).



Jei sutrikimo pašalinti nepavyksta, kreipkitės į artimiausią igaliotąjį techninės priežiūros centrą.

8.2 Lemputės keitimas

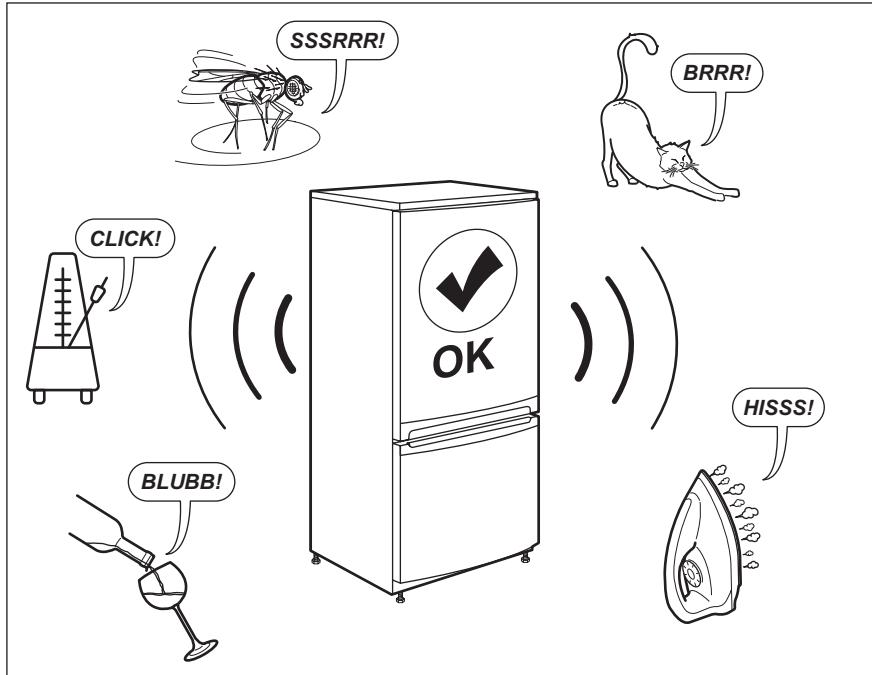
Šiame prietaise įrengta ilgai veikianti diodinė vidaus apšvietimo lemputė.

Apšvietimo įtaisą gali keisti tik techninio aptarnavimo centro specialistas.
Kreipkitės į igaliotąjį aptarnavimo centrą.

8.3 Durelių uždarymas

1. Nuvalykite durelių sandarinimo tarpiklius.
2. Jei reikia, sureguliuokite dureles. Žr. įrengimo instrukciją.
3. Jei reikia, pakeiskite pažeistus durelių tarpiklius. Kreipkitės į igaliotąjį techninės priežiūros centrą.

9. TRIUKŠMAS



10. TECHNINIAI DUOMENYS

Techninė informacija pateikta duomenų lentelėje, esančioje prietaiso vidinėje pusėje, ir energijos sąnaudų lentelėje.

Kartu su prietaisu rasite energijos sąnaudų lipduką su QR kodu, kuriamė užkoduota nuoroda į ES EPREL duomenų bazėje saugomą informaciją apie prietaiso eksplloatacines charakteristikas. Išsaugokite ateiciai šį lipduką kartu, naudotojo vadovą ir visus

kitus su šiuo prietaisu tiekiamus dokumentus.

Techninius duomenis, nurodę prietaiso modelio pavadinimą ir gaminio numerį, taip pat rasite EPREL puslapyje, adresu <https://eprel.ec.europa.eu>.

Daugiau informacijos apie energijos sąnaudų lipduką rasite adresu www.theenergylabel.eu.

11. INFORMACIJA PATIKROS ĮSTAIGOMS

Prietaiso įrengimas ir paruošimas bet kokiai „EcoDesign“ patikrai bus vykdomas pagal EN 62552. Reikalavimai ventiliacijai, išėmos matmenys ir minimalūs tarpai gale bus nurodyti šio

naudotojo vadovo 3 skyriuje. Dėl kitos papildomos informacijos, išskaitant sudėjimo planus, kreipkitės į gamintoją.

12. APLINKOS APSAUGA

Atiduokite perdirbtį medžiagas,
pažymėtas šiuo ženklu . Išmeskite
pakuotę į atitinkamą atliekų surinkimo
konteinerį, kad jis būtų perdirbtas. Padékite
saugoti aplinką bei žmonių sveikatą ir
surinkti bei perdirbtį elektros ir
elektronikos prietaisų atliekas.

Neišmeskite šiuo ženklu  pažymėtų
prietaisų kartu su kitomis buitinėmis
atliekomis. Atiduokite šį gaminį į vietas
atliekų surinkimo punktą arba susisiekite
su vietnos savivaldybe dėl papildomos
informacijos.

www.aeg.com/shop



222377788-B-532020

CE

AEG